

المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد
دراسة في ضوء القانون المدني القطري
والدولي والمقارن والمعايير الإقليمية والدولية
لمكافحة الفساد

د. عبدالله عبدالكريم عبدالله



Civil Liability for Corruption

المقدمة

يعتبر الفساد افة تطيح بجهود التنمية في الكثير من البلدان. وتتفاوت جهود الدول في مواجهة هذه الافة بين دول تكافح الفساد، ودول أخرى يكافحها الفساد.^١

في هذا الاطار فإن "اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد"^٢ التي تبنتها الجمعية العامة للامم المتحدة في ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٣، ودخلت حيز النفاذ في ١٤ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٥. تعبر عن أهم المعايير الدولية لمواجهة الفساد من حيث الوقاية من أفعال الفساد او من حيث الملاحقة القضائية ومعاقبة هذه الأفعال مدنيا وجنائيا.^٣ كما إنتمدت الأمم المتحدة عددا كبيرا من القرارات ذات الصلة بمكافحة الفساد أهمها قرارها ١٩١/٥١ المؤرخ ١٦ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩١ الخاص بالدونة الدولية لقواعد سلوك الموظفين العموميين.^٤ وغير ذلك من المعايير الدولية الأخرى ذات الصلة.

اما على الصعيد الإقليمي العربي فإن الاتفاقية العربية لمكافحة الفساد لسنة ٢٠١٠ والتي دخلت حيز النفاذ في يونيو ٢٠١٣^٥ هي الأداة العربية لمكافحة أفعال الفساد.^٦ والتي تلاها صدور القانون العربي الاسترشادي النموذجي لمكافحة الفساد لسنة ٢٠١٢.^٧ وتوجد ايضاً مجموعة من الإتفاقيات الإقليمية على الصعيد الدولي فهناك مثلاً إتفاقية دول القارة الأمريكية لمكافحة الفساد^٨ التي تم

نبذة عن الباحث :

أستاذ القانون المدني
المشارك بكلية
القانون - جامعة قطر

**المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد "دراسة في ضوء القانون المدني القطري
والدولي والمقارن والمعايير الإقليمية والدولية لمكافحة الفساد"**
* د. عبد الله عبد الكريم عبد الله

٣٥
جامعة قطر

تبنيها في ٢٩ آذار/مارس ١٩٩٦ لتدخل حيز التنفيذ في ٦ آذار/مارس ١٩٩٧.^٩ ثم كان تبني إتفاقية منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي لمكافحة رشوة الموظفين العموميين الأجانب في المعاملات التجارية الدولية^{١٠} التي تم تبنيها في ٢١ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٧ لتدخل حيز التنفيذ في ١٥ شباط/فبراير ١٩٩٩.^{١١} وأوروباً هناك إتفاقية مجلس أوروبا الجزائية لمكافحة الفساد^{١٢} والتي تم تبنيها في ٤ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٨ ودخلت حيز التنفيذ في ١ تموز/يوليو ٢٠٠٢.^{١٣} واتفاقية مجلس أوروبا المدنية لمكافحة الفساد^{١٤} والتي تم تبنيها في ٤ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٩. ودخلت حيز التنفيذ في ١ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٣.^{١٥} وعلى الصعيد الإفريقي هنالك إتفاقية الإتحاد الإفريقي لمنع ومحاربة الفساد^{١٦} التي تم تبنيها في ١١ تموز/يوليو ٢٠٠٣ لتدخل حيز التنفيذ في ٤ آب/أغسطس ٢٠٠٤.^{١٧} وقد تضمنت كافة المعايير الدولية والإقليمية المعنية بمكافحة الفساد سالفة الذكر. قواعد تفصيلية تتعلق باليات منع وملائحة ومكافحة الفساد ومعالجة أثاره السلبية. ولعل أبرز ما يمكن التركيز عليه هو قواعد المسؤولية عن أفعال الفساد. والتي يعتبر إعمالها انفادةً حقيقياً للأهداف التي تعمل أجلها هذه المعايير.^{١٨} وهو الامر الذي نركز دراستنا عليه وختيماً المسؤولية المدنية عن هذه الأفعال.^{١٩}

نطاق الدراسة:

ختيماً لنطاق هذه الدراسة. فإن المسؤولية الجنائية عن أفعال الفساد لن تكون مدار بحثنا في هذا الإطار، على اعتبار أن موضعها الدراسات المتخصصة بالاطر الجنائية. كما أن مقاربة الموضوع من وجهة نظر القانون الإداري لن تكون مدار بحثنا إلا بالقدر المتصل بإطار المعالجة. لذلك فإن نطاق دراستنا سوف ينصب على قواعد المسؤولية المدنية وليس الجنائية أو الإدارية. أي ان منظور القانون المدني هو اساس المقاربة في هذه الدراسة نظراً لحاجة هذه المسألة الى مناقشة ابعادها في ظل تعقد إجراءات الملاحقة الجنائية وعدم كفايتها. لذا فإن البحث في قواعد المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد يعد امراً لازماً ضمن إطار البحث عن التصدي لأفعال الفساد واثارها. وهو الذي سنحصر فيه نطاق بحثنا وختيماً في ضوء القانون المدني القطري والمقارن والمعايير الإقليمية والدولية لمكافحة الفساد.

إشكالية الدراسة وأهميتها:

انطلاقاً ما سبق فإن الحاجة تدعو لدراسة موضوع مكافحة الفساد من منظور قل ان يتناوله الباحثون بالدراسة وهو منظور القانون المدني. نظراً لحاجة هذه المسألة الى مناقشة ابعادها في إطار قواعد المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد. في ظل تعقد إجراءات الملاحقة الجنائية وعدم كفايتها. الامر الذي يستدعي دراسة المواجهة التشريعية بين قواعد المسؤولية المدنية مع ما تنص عليه اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد في إطار المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد. سواء كانت عقدية او تقصيرية.

المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد "دراسة في ضوء القانون المدني القطري والدولي والمقارن والمعايير الإقليمية والدولية لمكافحة الفساد"
 * د. عبد الله عبد الكريم عبد الله

٣٥
العدد

والواقع من الامر أن المعايير الدولية والإقليمية سالفه الذكر تكرس - علاوة على المعايير المثلية التي يعتبر القانون المدني أساسها - دعائم المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد، جنبا إلى جنب مع المسؤولية الجنائية وكذا الإدارية والتاديبية. حيث تشير المادة ٣٤ من اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد الى "عواقب أفعال الفساد". حيث عرضت لقواعد المسؤولية المدنية سواء تمثلت بقواعد المسؤولية العقدية او قواعد المسؤولية التصريحية . وقد حددت الجزء المدني واجب الاعمال في حال ارتكاب أي فعل من أفعال الفساد. ويتمثل هذا الجزء في إلغاء أو فسخ العقد أو سحب الامتياز المنوح ان اعترى عملية التعاقد - وخاصة العقود التي تكون الدولة طرفا فيها- فعل من أفعال الفساد، وهو ما يتعلق بإعمال قواعد المسؤولية العقدية. كما تعرض المادة ٣٥ من ذات الاتفاقية لآثار اعمال هذا الجزء والتي تمثل في التعويض عن الضرر . ذلك التعويض الذي قررته الاتفاقية لصالح الأشخاص الطبيعية والمعنوية التي أصابها ضرر نتيجة لفعل من أفعال الفساد، حيث يمنح المضرور مكناة رفع دعوى قضائية ضد المسوّل عن الضرر، وذلك بهدف الحصول على تعويض. والمضرور المقصود في هذا الاطار هو من تضرر بفعل الفساد سواء ارتبط برياط عقد او لم يرتبط. وهو الامر الذي يثور معه حينها اعمال قواعد المسؤولية العقدية او التصريحية بحسب المسألة المعروضة.

وبالرجوع الى قواعد القانون المدني محل الدراسة بعد ان القانون المدني القطري عرض في المادة ١٩٩ منه الى قاعدة مؤداها ان "كل خطأ سبب ضرراً للغير يلزم من ارتكبه بالتعويض" وهو الامر الذي نستطيع من خلاله الانطلاق خو محاولة استقراء المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد استنادا الى هذه القاعدة. حيث ستنتم مناقشة اساس هذه المسؤولية ومحلها وشروط انعقادها وطبيعتها واثارها . ودراسة مبدأ المسؤولية عن الفعل الضار باعتبار فعل الفساد من هذا القبيل وهو الفعل الذي سبب ضرراً. علاوة على دراسة مسؤولية الشخص الطبيعي والشخص المعنوي (الاعتباري) المدنية عن الاعمال غير المشروعة. مع الاخذ بعين الاعتبار قاعدة ان "الغش او التدليس يفسد التصرفات القانونية" الامر الذي ينطبق على بطلان التعاقدات الناجمة عن افعال فساد.^١ وبالإضافة الى ذلك تتعرض الى القوانين الخاصة التي نصت على فسخ العقد اذا تم ابرامه عن غش او رشوة كما جاء في قانون المزايدات والمناقصات القطري الصادر سنة ٢٠١٥.

وفي هذا الاطار فقد وقعت دولة قطر على اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد بتاريخ ٢٠٠٥/١٢/١ وصادقت عليها بالمرسوم رقم ١٧ لسنة ٢٠٠٧ بتاريخ ٢٠٠٧/١/٣٠ لتدخل الاتفاقية حيز النفاذ بالنسبة لدولة قطر بتاريخ ٢٠٠٧/٣/١. كما قامت قطر بالتوقيع على الاتفاقية العربية لمكافحة الفساد بتاريخ ٢٠١٠/١٢/٢١ وصادقت عليها بالمرسوم رقم ٣٧ لسنة ٢٠١٢ بتاريخ ٢٠١٢/٥/٢٨ لتدخل الاتفاقية حيز النفاذ بالنسبة لدولة قطر منذ نشرها بتاريخ ٢٠١٢/٧/٩. لذا فإن هذه الدراسة تبحث في المواجهة التشريعية بين قواعد المسؤولية المدنية في القانون المدني القطري والتشريعات الخاصة مع ما تنص عليه اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد في اطار المسؤولية المدنية عن

المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد "دراسة في ضوء القانون المدني القطري والدولي والمقارن والمعايير الإقليمية والدولية لمكافحة الفساد"
* د. عبد الله عبد الكريم عبد الله

أفعال الفساد . سواء كانت عقدية او تقصيرية . وبما يتضمن ذلك من دراسة محددات مفهوم هذه المسؤولية، إضافة الى مناطق هذه المسؤولية المنصب على فعل الفساد ذاته، وصوّلاً لشروط واثار انعقاد هذه المسؤولية والمتمثل بالتعويض عن أفعال الفساد باعتبارها عملاً غير مشروع او خطأ عقدياً، مع الإشارة الى اتفاقية القانون المدني بشأن الفساد والصادرة ضمن اطار مجلس أوروبا على اعتبار ان الاتفاقية الأممية تشیر اليها في ديباجتها لأهميتها في مجال المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد، إضافة الى اعتماد بنودها كشروط تعاقدية من قبل الشركات الأوروبية التي تتعاقد داخل او خارج أوروبا، وبما يفيد انطباقها بشأن العقود التي تبرم بين اشخاص القانون العام او المخاص بدولة قطر من جهة وتلك الشركات من جهة أخرى.

منهج الدراسة:

سنتبع في دراستنا المنهج التحليلي المستند الى تخليل الأطر القانونية الدولية والوطنية ذات الصلة بمكافحة الفساد للوصول إلى استخلاص أفضل الممارسات القانونية في تطوير إطار قانوني يحكم المسألة محل البحث، مع استعراض الوضع القانوني لما تنص عليه الاتفاقيات الدولية ومدى إعماله في موضوعات البحث، حيث إن معالجة موضوع المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد تتطلب من دراسته في ضوء القانون المدني القطري والمقارن والمعايير الإقليمية والدولية لمكافحة الفساد، حيث يتم وضع محددات مفهوم المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد ومن ثم تحديد مناطق المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد (فعل الفساد كخطأ مدني) وصوّلاً لدراسة احكام المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد بجهة إعمال الموائمة التشريعية لقواعد المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد بين القانون القطري والاتفاقية الدولية، وكذا موقف بعض المعايير الدولية والإقليمية من احكام المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد.

كما اننا نتبع في دراستنا المنهج المقارن بين التشريعات المحلية المتصلة في دولة قطر والمعايير الدولية الخاصة بمكافحة الفساد ضمن المقارنة التي أشرنا لها، للوقوف على مواطن المواءمة مع هذه المعايير من عدمه للوصول تاليًا الى مقتراحات تطويرية من وجهة نظر القانون المدني لهذا الموضوع.

الكلمات المفتاحية في الدراسة: القانون المدني؛ المسؤولية المدنية؛ أفعال الفساد؛ المسؤولية العقدية؛ المسؤولية التقصيرية؛ الخطأ المدني؛ القانون المدني القطري؛ اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد.

خطة الدراسة:

تنقسم خطة البحث في هذه الدراسة الى ثلاثة مباحث على النحو التالي:

المبحث الأول: محددات مفهوم المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد

المبحث الثاني: مناطق المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد (فعل الفساد المعتر خطاً مدنياً)

المبحث الثالث: احكام المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد

المبحث الأول: محددات مفهوم المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد

تنقسم المسؤولية المدنية عموماً إلى نوعين يتمثلان في المسؤولية العقدية من جهة والمسؤولية التقصيرية من جهة أخرى . وتعرف المسؤولية العقدية بأنها الجزء الذي يقع على المدين عند اخلاله بتنفيذ التزامه العقدي سواء تمثل هذا الالخلال في عدم التنفيذ السليم للالتزام او التأخير في تنفيذ الالتزام، وبما يؤدي إلى الحكم على المدين بدفع تعويض للدائن عن الضرر الذي لحقه نتيجة اخلال المشار إليه ان كان لهذا التعويض من مقتضى.^١ علاوة على انهاء العلاقة التعاقدية كإبطال العقد أو فسخه وبحسب الأحوال. أما المسؤولية التقصيرية فتعني الجزء الذي يقع على شخص ما عند اخلاله بالالتزام او الواجب العام المفروض قانوناً على الأشخاص بعدم الاضرار بالغير. وبما يؤدي إلى الحكم على مرتكب الفعل الضار بدفع تعويض للمضرور عن الضرر الذي لحقه نتيجة الالخلال المشار إليه.^٢

المطلب الأول: أنواع وأوجه المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد

نعرض فيما يلي لأنواع المسؤولية المدنية المتمثلة بالمسؤولية العقدية والتقصيرية ومن ثم اوجهها المتمثلة بإلغاء أو فسخ العقد أو سحب الامتياز في حالة العقد الذي شابه فعل فساد وكذا اعمال فكرة التعويض عن الضرر.

الفرع الأول: أنواع المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد

عرض القانون المدني القطري لهذين النوعين من المسؤولية المدنية ، حيث عرض للمسؤولية العقدية في المادة ٢٥٦ عندما نص على انه "إذا لم ينفذ المدين الالتزام عيناً، أو تأخر في تنفيذه، التزم بتعويض الضرر الذي لحق الدائن، وذلك ما لم يثبت أن عدم التنفيذ أو التأخير كان لسبب أجنبي لا يد له فيه" ، أما المسؤولية التقصيرية فقد خصها المشرع القطري بالممواد من ١٩٩ حتى ٢١٩ ضمناً من القانون المدني القطري.^٣

واذا ما اردنا مقارنة قواعد المسؤولية المدنية بنوعيها العقدية والتقصيرية من زاوية موضوع "الفساد" فإننا نجد ان أفعال الفساد تناقض مبدأ تنفيذ العقد بحسن نية. علاوة على اتصال أفعال الفساد بالغش والخطأ الجسيم الذي قد يعتري العقد وبالتالي يفتح المجال لإعمال قواعد المسؤولية العقدية. أما المسؤولية المدنية التقصيرية فإن مجالها بالنسبة لأفعال الفساد تجده في الفعل الضار او العمل غير المشروع الذي يرتكبه شخص ضد اخر ما يسبب لهذا الأخير ضرراً ، على ان يكون ارتكاب الفعل الضار او العمل غير المشروع خارج الاطار العقدي . ولعل اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد، والتي تعتبر الإطار الدولي في هذا المجال وضفت قواعد مدنية دولية من شأنها إعمال قواعد المسؤولية العقدية وكذا التقصيرية ضمن هذا الإطار.^٤

الفرع الثاني: أوجه المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد

عرضت الاتفاقية الدولية لموضوع "عواقب أفعال الفساد" ونصت على انه " مع إيلاء الاعتبار الواجب لما اكتسبته الأطراف الثالثة من حقوق بحسن نية، تتخذ كل دولة طرف، وفقاً للمبادئ الأساسية لقانونها الداخلي، تدابير تتناول عواقب الفساد . وفي هذا السياق، يجوز للدول الأطراف أن تعتبر الفساد عاملاً ذا أهمية في اتخاذ اجراءات قانونية

إلغاء أو فسخ عقد أو سحب امتياز أو غير ذلك من الصكوك المماثلة أو اتخاذ أي إجراء انتصافي آخر.^{١٦} كما خصت الاتفاقية ذاتها مسألة "التعويض عن الضرر" خاصة، حيث نصت على أن "تتخذ كل دولة طرف ما قد يلزم من تدابير، وفقاً لمبادئ قانونها الداخلي، لضمان حق الكيانات أو الأشخاص الذين أصابهم ضرر نتيجة لفعل فساد في رفع دعوى قضائية ضد المسؤولين عن إحداث ذلك الضرر، بغية الحصول على تعويض".^{١٧}

المطلب الثاني: المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد في القطاع الخاص ومدى مسؤولية

الشخصيات الاعتبارية

نعرض فيما يلي للمسؤولية المدنية عن أفعال الفساد في القطاع الخاص ومن ثم مدى مسؤولية الأشخاص الاعتبارية.

الفرع الأول: المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد في القطاع الخاص

عرضت الاتفاقية المشار إليها لموضوع "القطاع الخاص" حيث نصت على أنه "١ - تتخذ كل دولة طرف، وفقاً للمبادئ الأساسية لقانونها الداخلي، تدابير لمنع ضلوع القطاع الخاص في الفساد، ولتعزيز معايير المحاسبة ومراجعة الحسابات في القطاع الخاص، وتفرض عند الاقتضاء عقوبات مدنية أو إدارية أو جنائية تكون فعالة ومتناوبة ورادعة على عدم الامتثال لهذه التدابير".^{١٨}

الفرع الثاني: المسؤولية المدنية للشخصيات الاعتبارية عن أفعال الفساد

عرضت الاتفاقية لمسؤولية الشخصيات الاعتبارية حيث نصت على أن "١- تعتمد كل دولة طرف ما قد يلزم من تدابير، تنسق مع مبادئها القانونية، لتمرير مسؤولية الشخصيات الاعتبارية عن المشاركة في الأفعال الجرمة وفقاً لهذه الاتفاقية. ٢- رهنا بالمبادئ القانونية للدولة الطرف، يجوز أن تكون مسؤولية الشخصيات الاعتبارية جنائية أو مدنية أو إدارية".^{١٩}

المطلب الثالث: انفاذ المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد ودور الاتفاقية الأوروبية

للقانون المدني بشأن الفساد.

نعرض أولاً إنفاذ المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد طبقاً للقواعد التي وضعتها اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد. ثم نعرض دور الاتفاقية الأوروبية للقانون المدني بشأن الفساد.

الفرع الأول: انفاذ المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد

عرضت اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد في الفصل الخامس موضوع في غاية الأهمية وهو استرداد الموجودات التي نشأت عن فعل فساد، حيث أوردت في المادة ١٥ منها حكماً عاماً باعتبار هذا الموضوع مبدأ أساسياً في الاتفاقية. والزمنت الدول الأطراف بتعاونه ومساعدة بعضها هذا المجال. وعرضت ضمن إطار اعمال قواعدها مدنية الطابع لمسألة "الاسترداد المباشر للممتلكات عن طريق الدعوى المدنية" حيث نصت في المادة (٥٣) على أنه : "على كل دولة طرف وفقاً لقانونها الداخلي : (أ) أن تتخذ ما قد يلزم من تدابير للسماح لدولة طرف أخرى برفع دعوى مدنية أمام محاكمها لثبت حقاً في

متلكات اكتسبت بارتكاب فعل مجرم وفقاً لهذه الاتفاقية أو لثبتت ملكية تلك الممتلكات. (ب) أن تتخذ ما قد يلزم من تدابير تأذن لحاكمها بأن تأمر من ارتكب أفعالاً مجرمة وفقاً لهذه الاتفاقية بدفع تعويض لدولة طرف أخرى تضررت من تلك الجرائم. (ج) أن تتخذ ما قد يلزم من تدابير تأذن لحاكمها أو لسلطاتها المختصة، عندما يتquin عليها اتخاذ قرار بشأن المصادرة، بأن تعرف بمطالبة دولة طرف أخرى بمتلكات اكتسبت بارتكاب فعل مجرم وفقاً لهذه الاتفاقية، باعتبارها مالكة شرعية لها.^{١٠} وفي هذا الإطار يظهر موضوع المسؤولية المدنية التي تفتح مجال رفع دعوى مدنية للمطالبة باسترداد الممتلكات التي تم الحصول عليها نتيجة فعل فساد على اعتبار أنه يعد عملاً غير مشروع وبالتالي فهو الخطأ المدني الذي على أساسه تم المساس بحق الملكية، غير أن هذه الدعوى المدنية يجب أن يتم رفعها أمام "محاكم دولة طرف في الاتفاقية يوجد على إقليمها ممتلكات اكتسبت بارتكاب فعل مجرم".^{١١}

علاوة على ذلك، فإن قواعد المسؤولية المدنية تظهر أيضاً في ان اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد أعطت للدول الأطراف "الحق في أن تعطى لحاكمها اختصاصاً بنظر دعاوى التعويض المقدمة من دولة طرف في مواجهة الأشخاص الذين ارتكبوا أفعالاً مجرمة وفقاً للاتفاقية والحكم فيها". طالما كانت الدولة الطرف التي قامت برفع دعواها أمام هذه المحاكم قد لحقها ضرر من ارتكاب هذه الأفعال الجرمة.^{١٢}

وفي هذا الإطار يذكر لدولة الكويت وهيئة الاستثمار الكويتية في قضايا عديدة رفع دعاوى مدنية أمام العديد من الدول الأجنبية.^{١٣} وبخات هذه الدعاوى في الوصول إلى مبتغاهما في استرداد الأموال التي تم سلبها من الحكومة الكويتية ونقلها إلى الخارج.^{١٤}

الفرع الثاني: دور الاتفاقية الأوروبية للقانون المدني بشأن الفساد في اعمال قواعد المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد

طبقاً لما ورد في ديباجة اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد، فإن هنالك اتفاقية متخصصة على الصعيد الأوروبي في مجال المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد Civil Law Convention on Corruption وهي اتفاقية القانون المدني بشأن الفساد لسنة ١٩٩٩.^{١٥} وتكون هذه الاتفاقية في كونها تضع قواعد متخصصة في إطار المسؤولية المدنية التي تعرض لها.^{١٦} وتقوم الشركات التي تحمل جنسيات الدول الأوروبية المنضمة إلى هذه الاتفاقية بوضع احكامها ضمن الشروط التعاقدية في حال ابرمت أي عقد مع دول أو اشخاص خارج الدول الأوروبية. الامر الذي يجعل من الأهمية بمكان استعراض بنود هذه الاتفاقية.

فقد كرست الاتفاقية الأوروبية للقانون المدني بشأن الفساد مبدأ تمكين الأشخاص المتضررين من أفعال الفساد من الحصول على تعويض عادل إعمالاً لما أوردته في ديباجتها من "أهمية مساهمة القانون المدني في مكافحة الفساد". حيث اشارت إلى ذلك بالنص على ما يلى:

Convinced of the importance for civil law to contribute to the fight against corruption, in particular by enabling persons who have suffered damage to receive fair compensation.

من هنا يتضح ان موضوع المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد دونه ابعاد محلية ودولية يتوجب مقاريتها انطلاقا من قواعد القانون المدني القطري في المسؤولية علاوة على قواعد القانون المدني الدولي في هذه الجزئية والتي مردها اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد والتي نصت على قواعد المسؤولية العقدية والتقصيرية وما يرتبط بهما من مسائل التعويض عن الضرر وكذا رفع الدعوى المدنية بشأن أفعال فساد. وبما يجعل من القواعد المستقرة في القانون المدني متضمنة في المعايير الدولية وتؤثر فيه.^{٣٧}

المبحث الثاني: مناط المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد (فعل الفساد كخطأ مدني)
تتطلب قواعد القانون المدني لإعمال أحكام المسؤولية المدنية ان يكون هناك ثمة خطأ يتصف بالعقدى في حال ارتكاب مرتکب الخطأ بعلاقة عقدية مع الشخص الآخر الذي ارتكب بحقه الخطأ بحيث يرتب هذا الخطأ مسؤولية عقدية. او خطأ يتم خارج الاطار العقدى ويتصف بالفعل الضار او العمل غير المشروع في حال لم يكن هناك أي رباط عقدى بين مرتکب هذا الفعل او العمل وبين الشخص المضروب. وبما يترتب عليه مسؤولية تقصيرية. ولعل المسؤولية التقصيرية هذه افصح عنها نص القانون المدني القطري الذي اعتبر " كل خطأ سبب ضررا للغير يلزم من ارتكبه بالتعويض"^{٣٨} بينما رسم ذات القانون ملامح المسؤولية العقدية بنصه على انه "إذا لم ينفذ الدين الالتزام عيناً أو تأخر في تنفيذه، التزم بتعويض الضرر الذي لحق الدائن. وذلك ما لم يثبت أن عدم التنفيذ أو التأخير كان لسبب أجنبى لا يد له فيه."^{٣٩}

واذا ما اردنا إعمال هذه المقاربة بشأن أفعال الفساد - موضوع دراستنا - فجد أنه يشترط لإعمال قواعد المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد - سواء كانت عقدية أم تقصيرية . وجود فعل او عمل يكيف على انه من قبيل " أفعال الفساد ". ولم تحدد اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد تعريفا معينا جاماًعا مانعا للفساد. وإنما أوردت مجموعة من الأفعال التي تعتبر كل منها فعل فساد من منظور الاتفاقية.^{٤٠}

ضمن هذا الاطار جدد ان اتفاقية الامم المتحدة لمكافحة الفساد تتطلب حسب المادة ١٥ منها تجريم رشو الموظفين العموميين الوطنين. والمادة ١٦ (فقرة ١) تتطلب تجريم رشو الموظفين العموميين الاجانب وموظفي المؤسسات الدولية العمومية. والمادة ١٧ تتطلب تجريم اختلاس الممتلكات او تبديدها او تسريبها بشكل اخر من قبل موظف عمومي. والمادة ٢٣ تتطلب غسل العائدات الاجرامية. والمادة ٢٥ تتطلب تجريم اعاقفة سير العدالة. كما تتطلب الاتفاقية النظر في تجريم ارتشاء الموظفين العموميين الاجانب وموظفي المؤسسات الدولية العمومية حسب المادة ١٦ (فقرة ٢) . و تجريم المتاجرة بالنفوذ حسب المادة ١٨ . و تجريم اساءة استغلال الوظائف حسب المادة ١٩ . و تجريم الاثراء غير المشروع حسب المادة ٢٠ . و تجريم الرشوة في القطاع الخاص حسب المادة ٢١ . و تجريم اختلاس الممتلكات في القطاع الخاص حسب المادة ٢٢ . و تجريم اخفاء الممتلكات المتأتية عن افعال

المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد "دراسة في ضوء القانون المدني القطري والدولي والمقارن والمعايير الإقليمية والدولية لمكافحة الفساد"

* د. عبد الله عبد الكريم عبد الله

مجرمة وفق الاتفاقية حسب المادة ٤٤. وبجرائم فعل المشاركة في الأفعال الجرمة وفقاً للاتفاقية بأي صفة كانت هذه المشاركة سواء كان الاشتراك كطرف متواطئ أو مساعد أو محرض في هذه الأفعال المجرمة.^٤

كما تتطلب الاتفاقية في هذا الإطار إرساء مسؤولية الهيئات الإعتبارية عن الأفعال المجرمة وفقاً للاتفاقية. وقد تكون المسؤولية جرمية، أو مدنية أو إدارية على أن لا تخل بالمسؤولية الجنائية للأشخاص الطبيعيين. علاوة على وجوب وجود جراءات فعالة ومتاسبة ورادعة. ووضع تشريعات لضمان إنفاذ القانون بصورة فعالة.^٥ إضافة إلى تطلب الاتفاقية توفير الإطار القانوني اللازم لتمكين الدول من التجميد والاحتجاز والمصادرة وفق المادة ٣١ من الاتفاقية.

فإذا ما قامت الدول بوضع هذه الأفعال ضمن نطاق جريم قانونها الوطني أصبح نطاق الإفلات من العقاب على هذه الأفعال اضيق مما لو كانت هذه الأفعال أو بعضها خارج إطار التجريم.^٦ حيث اعتبرت الأمم المتحدة -في إطار أحكام المسؤولية المدنية الواردة في اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد- فعل الفساد هو الفعل الذي على أساسه تتعقد المسؤولية المدنية العقدية أو التقصيرية ان ترتب ضرر عن هذا الفعل. على اعتبار ان العقوبات الجنائية او غيرها ليست وحدها التي تم النص عليها. علاوة على أهمية الجزاء المدني المتمثل بالتعويض علاوة على فسخ العقد وغيره من الجزاءات المدنية. القانون القطري. وفي إطار دراسة مدى مواعنته مع اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد.^٧ خاصة لجهة تحديد فعل الفساد المعتبر خطأ عقدي او عملاً غير مشروع. وبما يفتح المجال واسعاً لـأعمال قواعد المسؤولية المدنية المتضمنة في القانون المدني القطري كما أشرنا. وتحديداً ان ارتبطت بأفعال تسبب مسؤولية جنائية كالتي تُخْنَب بصدرها. اذن المواقف التالية تجاه ما يعتبر فعل فساد على النحو الآتي بيانه.

المطلب الأول: فعل الفساد كخطأ مدني ضمن إطار الصور التقليدية للفساد

نعرض فيما يلي الى أفعال الفساد التي تقع ضمن إطار الصور التقليدية للفساد. وهي الفساد الذي يقع ضمن إطار القطاع العام او تلك التي تقع ضمن إطار القطاع الخاص.

الفرع الأول: أفعال الفساد ضمن إطار القطاع العام

اعتبر المشرع القطري من قبيل أفعال الفساد أفعال الرشوة بالنسبة للموظفين بحسب ما نصت عليها اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد.^٨ حيث تضمن القانون القطري معاقبة فعل "رشوة الموظفين العموميين الوظيفيين".^٩ واشترط المشرع القطري لاعتبار هذه الفعل معاقباً أن يكون عرض الرشوة أو الوعود بها قد تم قبوله. كما اعتبر المشرع القطري من قبيل أفعال الفساد ووضع العقوبة ذاتها على الوسيط في عملية الرشوة.

كما اعتبر المشرع القطري من قبيل أفعال الفساد مجرد عرض الرشوة على موظف عام حتى لو لم تقبل هذه الرشوة. بحيث عاقب العارض على هذا الامر في حالة رفض عرض الرشوة. وذلك دون ان يكون هناك ثمة حكم صريح بمدى معاقبة "الوعود" بالرشوة.^{١٠}

كما اعتبر المشرع القطري من قبيل الاعمال غير المشروعة او أفعال الفساد ارتضاء الموظفين العموميين الوظيفيين.^{١١} بينما لم يعتبر رشوة أو ارتضاء الموظفين العموميين

**المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد "دراسة في ضوء القانون المدني القطري
والدولي والمقارن والمعايير الإقليمية والدولية لمكافحة الفساد"**

* د. عبد الله عبد الكريم عبد الله



٣٥

الأجانب وموظفي المنظمات الدولية الأجنبية فعلاً مجرماً . كما جرم المشرع القطري المتجارة بالنفوذ من قبل الموظفين العموميين.^٩ علاوة على جرم المشاركة في هذا الفعل.^{١٠} أما بالنسبة لأفعال الاختلاس و إساءة استغلال الوظائف و الإثراء غير المشروع.^{١١} والتي اعتبرتها اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد أفعال فساد.^{١٢} فقد كان موقف المشرع القطري منها متفاوتاً، فقد جرم اختلاس الممتلكات أو تبديدها أو تسريبها على أي خو آخر من قبل موظف عمومي عندما تكون ملوكه للدولة أو لعدد من السلطات الأخرى.^{١٣} كما جرم اختلاس الممتلكات الأخرى أي الأموال أو الأوراق المالية الخاصة وليست العامة.^{١٤} دون أن يشمل التحريم بالنسبة لهذه الممتلكات مسألة "تبديد الممتلكات أو تسريبها على أي خو آخر". كما جرم فعل إساءة استغلال الوظائف في القطاع العام.^{١٥} وبالنسبة للإثراء غير المشروع فإن القانون القطري لم يجرم هذا الفعل.

الفرع الثاني: أفعال الفساد ضمن إطار القطاع الخاص
وضع المشرع القطري بخصوص اختلاس الممتلكات في القطاع الخاص إطاراً معاقبها ضمن المادة ٣٦٢ من قانون العقوبات القطري والتي تشمل فقط "مبالغ أو سندات أو أي مال منقول آخر" أما الممتلكات غير المنقولة فإن جرائمها منوط بأحكام المادة ٣٥٥ من قانون العقوبات القطري التي تعرض للبنيان القانوني بجريمة الاحتيال. كما أن إساءة استغلال الوظائف في القطاع الخاص تعتبر ظرفاً مشدداً فيما يتعلق بغسل الأموال. كما اعتبر المشرع القطري فعل فساد معائب عليه الرشو والارتشاء في القطاع الخاص.^{١٦} وكذلك المشاركة في هذه الأفعال.

يضاف إلى ذلك ان المشرع القطري في وفي سبيل مكافحة الفساد في القطاعات غير الحكومية الزم مكاتب الحماة بضروبة الخاد الإجراءات الكفيلة بالتحقق من عدم ضلوع موكلاتهم بأنشطة غسل أموال. وهذه الأنشطة قد تعتبر من قبيل أفعال الفساد.^{١٧}

المطلب الثاني: فعل الفساد كخطأ مدني ضمن إطار الصور الحديثة للفساد
نعرض فيما يلي لأفعال غسل الأموال والاخفاء وكذا إعاقة سير العدالة . ومن ثم المشاركة والمشروع في أفعال الفساد.

الفرع الأول: أفعال غسل الأموال والإخفاء كأفعال فساد
تعد أفعال غسل الأموال و الإخفاء من أفعال الفساد بموجب اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد.^{١٨} كما ان المشرع القطري وضع لهما بنية ملاحقة ومعاقبة من يرتكبهما. حيث ان نص المادة ٧٢ معطوفة على المادة ١ من قانون مكافحة غسل الأموال وتمويل الإرهاب جرم فعل غسل العائدات الجرمية.^{١٩} كما نص في قانون العقوبات القطري على جرم إخفاء العائدات الجرمية.^{٢٠} كما ان المشرع القطري يجرم المشروع في ارتکاب جريمة غسل الأموال.^{٢١} علاوة على جرم أفعال المشاركة:^{٢٢} التآمر والتحريض والتسهيل وإسداء المشورة;^{٢٣} المعاونة.^{٢٤}

الفرع الثاني: فعل إعاقه سير العدالة كفعل فساد

بعد إعاقه سير العدالة من أفعال الفساد بموجب اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد^{١٦}. ويعتبر فعلاً مجرماً بموجب القانون القطري الذي يحظر استخدام القوة البدنية أو التهديد أو الترهيب أو الوعود بمحنة غير مستحقة أو عرضها أو منحها من أجل التحرير على الأدلة بشهادة زور أو الخيلولة دون الإدلاء بالشهادة، حتى إذا لم يتم بلوغ الغرض المقصود. ويُعتبر أي شخص يُدلي بشهادته أمام المحكمة شاهداً بما يشمل الخبراء^{١٧}. كما أن استخدام القوة البدنية أو التهديد أو الترهيب أو الوعود بمحنة غير مستحقة أو عرضها أو منحها من أجل التدخل في تقديم الأدلة تطبق بشأنه المواد ١٨٣ و ١٨٤ و ٣٩ فقرة ١ . بشأن التحرير. على حالات الوعود بمحنة غير مستحقة أو عرضها أو منحها من أجل التدخل في تقديم الأدلة في الإجراءات، إذا تم بلوغ الغرض المقصود. علاوة على تحرير استعمال القوة أو العنف أو التهديد للتدخل في ممارسة موظف عمومي واجباته الرسمية.^{١٨}

الفرع الثالث: المشاركة والشروع في أفعال الفساد

تعتبر المشاركة والشروع في أفعال الفساد من قبيل جرائم الفساد ذاتها بحسب اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد^{١٩}. فإن المشرع القطري جرم الشروع في ارتكاب أي جناية بينما لم يجرم الشروع في الجنح إلا إذا كان القانون ينص عليها صراحةً^{٢٠}. الأمر الذي يعني أن الشروع في ارتكاب بعض الجرائم المقررة بموجب الاتفاقية يبقى دون تجريم^{٢١}. كما أن الإعداد لارتكاب جريمة لا يعد فعلاً مجرماً.

الفرع الرابع: فعل الفساد بمفهوم الاتفاقية الأوروبية للقانون المدني بشأن الفساد باستقراء أحكام الاتفاقية الأوروبية للقانون المدني بشأن الفساد نلحظ ان الاتفاقية وضعت - في المادة ٢ - معياراً عاماً للخطأ المدني الذي يفتح المجال كي يطالب المضرور بالتعويض. فاعتبرت هذا الخطأ المدني متمثلاً بفعل غير مشروع قوامه أحد أفعال الفساد حسب مفهوم الاتفاقية. والفساد المعتبر خطأ مدنياً في هذا الإطار يتمثل في "طلب أو عرض أو إعطاء إق博 عمولة غير مشروعة أو أي مزية أخرى غير مستحقة أو تقديم وعد بتلك المزية بشكل مباشر أو غير مباشر. بما يؤثر على خو غير ملائم على الممارسة الطبيعية لأي وظيفة أو على السلوكيات المتوقعة من مستفيد من العمولة غير المشروعة أو الرشوة أو المزية غير المستحقة أو الوعود المرتبطة بهذه المزية غير العادلة".^{٢٢}

حيث نصت على :

" Article 2 – Definition of corruption: For the purpose of this Convention, "corruption" means requesting, offering, giving or accepting, directly or indirectly, a bribe or any other undue advantage or prospect thereof, which distorts the proper performance of any duty or behaviour required of the recipient of the bribe, the undue advantage or the prospect thereof".

خلص ما سبق الى ان كل الأفعال السابقة تعتبر من منظور دولي، والعديد منها بحسب القانون القطري. أفعال فساد، وتكيف على انها من قبيل الاعمال غير المشروعة . فهي بالتالي أخطاء تصدر عن اشخاص طبيعية او اعتبارية، سببت ضررا لأشخاص معينين ما يفتح لهم المجال للمطالبة بالتعويض عن تلك الاضرار التي لحقت بهم.

المبحث الثالث: احكام المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد

كي تقوم المسؤولية المدنية يجب ان توفر شروط ثلاثة هي الخطأ والضرر ورابطة السببية بينهما. فإن كانت المسؤولية المدنية عقدية فإن الخطأ لابد ان يكون عقدياً أي مستنداً الى عقد تم الاخلاع بالالتزامات الناشئة عنه. وان كانت المسؤولية تقصيرية فلابد ان يكون الخطأ خارج الاطار العقدى وبما يعني اخلال بالالتزامات التي يفرضها القانون والمتمثلة "بالاخلال بالواجب العام الذي يفرضه القانون على كل شخص بعدم الاضرار بالغير".^{٧٣}

الطلب الأول: المسؤوليات العقدية والتقصيرية عن أفعال الفساد

نعرض في هذا الاطار لأحكام نوعي المسؤولية المدنية . المسؤولية العقدية أولاً. ومن ثم المسؤولية التقصيرية عن أفعال الفساد.

الفرع الأول: المسؤولية العقدية عن أفعال الفساد

تعد المسؤولية العقدية الجزء المطبق في حالة عدم تنفيذ المدين التزامه او التأخر في هذا التنفيذ ما يؤدي الى حق الدائن بالتعويض عن الضرر الذي تعرض له جراء عدم التنفيذ او التأخر فيه. ما يعتبر خطأ عقدياً. سواء كان هذا الخطأ شخصياً من المدين كما نصت عليه المادة ٢٥١ من القانون المدني القطري، او خطأ من فعل الغير ويكون المدين مسؤولاً عنه كما عرضت المادة ٢٥٩ الفقرة الثانية من القانون المدني القطري. ومثال ذلك حالة المقاول من الباطن.

واذا قارينا هذا الامر من زاوية أفعال الفساد التي نصت عليها اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد والتي قد ترتبط بتنفيذ عقد بين شخص خاص واخر عام. فإن عوائق تنفيذ هذا العقد جراء هذه الأفعال من الممكن رده الى فكرة "الغش" او الخطأ العمدي وهو تعمد المدين الامتناع عن تنفيذ الالتزام بسوء نية. هذا بجهة اعمال قواعد المسؤولية العقدية عن الخطأ الشخصي للمدين. أما اعمال قواعد المسؤولية العقدية عن الخطأ الصادر من الغير والذي يكون المدين مسؤولاً عنه كما في المقاول من الباطن كما نصت المادة ٧٠١ من القانون المدني القطري. فمرد "مسؤولية المدين عن كل شخص يدخله بإرادته في تنفيذ التزامه العقدى"^{٧٤}

فمثلا رشوة الموظف العام المرتبطة بتنفيذ عقد بين شخص خاص من جهة وشخص عام من جهة أخرى . والغش الذي يرتبط بتنفيذ هذا العقد . علاوة على الرشوة في القطاع الخاص ان تم التعاقد بين شخص من اشخاص القانون الخاص وشخص اخر من اشخاص القانون الخاص . وارتبط تنفيذ العقد بدفع رشوة . إضافة الى مسؤولية الهيئات الاعتبارية مسؤولية مدنية عن أي فعل فساد لا يمس تعاقديات

ابرمتها هذه الهيئات . كلها امثلة على ما يمكن اعتباره مسؤولية مدنية عقدية عن أفعال الفساد^{٧٥}.

الفرع الثاني: المسؤولية التقصيرية عن أفعال الفساد.

تعد المسؤولية التقصيرية النوع الآخر من أنواع المسؤولية المدنية والتي قد تترتب نتيجة فعل ارتكبه شخص معين او شخص اخر تحت رقابته وتوجيهه الشخص الأول . حيث نكون امام مسؤولية عن الفعل الشخصي او مسؤولية عن الشخص ذاته او من هو تحت رقابته او توجيهه . وبما يعتبر قانوننا حصول خطأ سبب ضرراً للغير سواء كان الضرر مادياً او معنوياً "أدبياً"^{٧٦} . واذا ما اردنا تطبيق المقاربة التي عرضناها في المسؤولية العقدية . ولكن في حال عدم وجود رباط عقدي . فخذ انه مثلاً في حالة رشوة الموظف العام المرتبطة بابرام عقد بين شخص خاص من جهة وشخص عام من جهة أخرى . وتضرر شخص ثالث على اعتبار ان ابرام ذلك العقد لم يكن هذا الشخص الثالث من الفوز بهذا العقد على الرغم من كونه قد قدم عرضاً يعتبر متميزاً عن حظي بابرامه مع الشخص العام . وكانت القواعد تشترط على الشخص العام ان يتعاقد مع الطرف الخاص الذي يقدم افضل الشروط بالنسبة للشخص العام . فإن هذا الامر يعتبر من قبيل الاعمال غير المشروعة او الأفعال الضارة التي تمت خارج الاطار التعاقدى بالنسبة للطرف المضور . فإن قامت الرابطة السببية بين الخطأ والضرر قامت مسؤولية المضور من عمل الموظف العام نتيجة فعله غير المشروع . كما قامت مسؤولية الادارة عن فعل موظفيها . ويتوارد للمضور تعويضاً مدنياً في حال تضرره من هذا الفعل . وينطبق ذات الحال في حالة الرشوة في القطاع الخاص علاوة على اعمال مسؤولية الهيئات الإعتبارية مسؤولية مدنية عن أي فعل فساد سبب ضرراً لشخص خارج الاطار التعاقدى^{٧٧}.

وقد نص المشرع القطري على ان المسؤولية عن العمل غير المشروع تتقادم دعواها خلال مدة معينة . حيث أشار في الفقرة الأولى من المادة (٢١٩) من القانون المدني القطري الى أنه "تسقط بالتقادم دعوى المسؤولية عن العمل غير المشروع بمضي ثلاثة سنوات من يوم علم المضور بالضرر وبمن يسأل عنه أو خمس عشرة سنة من وقوع العمل غير المشروع . أي المدين أقرب".

وفي التطبيق القضائي فقد قضت محكمة التمييز القطرية الى ان نص المادة السابقة "يدل على أن المراد بالعلم لبدء سريان التقاضي الثلاثي المقرر به هو العلم الحقيقي الذي يحيط بوقوع الضرر وشخص المسئول عنه باعتبار أن انقضاء ثلاثة سنوات من يوم هذا العلم ينطوي على تنازل المضور عن حق التعويض الذي فرضه القانون على الملتزم دون إرادته . ما يستتبع سقوط دعوى التعويض بمضي مدة التقاضي . ومفاد ذلك أن العلم الحقيقي للمضور بالضرر الذي يبدأ به سريان التقاضي الثلاثي المنصوص عليه بتلك المادة إذا توافر له العلم أيضاً بشخص المسئول عن الضرر لا يتحقق إلا من التاريخ الذي تكشف له فيه عناصر التعويض الذي لا

تتض� إلا بعد أن يتبيّن الضرر الذي لحقه ويتحدد له مداه. إذ اعتبر أن تاريخ صيغة الحكم الصادر في الدعوى الجزائية بالأدلة .. نهائياً.^{٧٨}

المطلب الثاني: المواجهة التشريعية لقواعد المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد بين القانون القطري والاتفاقية الدولية.

نعرض في هذا الإطار إلى المواجهة التشريعية لقواعد المسؤولية في القانون المدني القطري وبعض القوانين المتصلة والاتفاقية الدولية. ومن ثم نعرض خصوصية المسؤولية عن عمل الغير ضمن إطار المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد. ثم حق المضرور المتمثل في طلب تعويض مدني عن الضرر الذي تسبب فيه فاعل الفساد
الفرع الأول : المواجهة التشريعية لقواعد المسؤولية في القانون المدني القطري وبعض القوانين المتصلة والاتفاقية الدولية.

ركزت اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد أحكام المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد كما أسلفنا في العديد من المواطن لعل ابرزها ما تناولته المادتين ٣٤ و ٣٥ من الاتفاقية تحت عنوان "عواقب أفعال الفساد" وهو الامر الذي توأمة معه دولة قطر في نصوص قوانينها ذات الصلة بالمسؤولية المدنية. حيث ان قانون رقم ٤٤ لسنة ٢٠١٥ والخاص بإصدار قانون تنظيم المناقصات والمزايدات ٤٤ / ٢٠١٥ وكذلك قرار مجلس الوزراء رقم ٢٢ لسنة ٢٠١١ بإصدار اللائحة التنفيذية لقانون تنظيم المناقصات والمزايدات عرض في المادة ١٣ من القانون الى جزاء "فسخ العقد" في حال ثبوت أن المتعاقد مع الإدارة استعمل الغش أو التلاعيب في تنفيذ العقد أو في الحصول عليه. او في حال ثبوت أن المتعاقد قام برشوة أحد موظفي الدولة بشكل مباشر او غير مباشر او حتى لو كان ذلك عبر وسيط ضراراً بالجهة الحكومية المتعاقد معها. كما ان القانون المدني القطري وهو القانون الأساس في اعمال قواعد المسؤولية المدنية شدد في المواد الخاصة بالمسؤولية التقصيرية تحت عنوان "الفصل الثالث: المسؤولية عن العمل غير المشروع" على المسؤولية عن الأعمال الشخصية. حيث ان تطبيق المبدأ الوارد في المادة ١٩٩ من القانون المدني القطري والمتمثل بأن "كل خطأ سبب ضرراً للغير يلزم من ارتكبه بالتعويض" جلي في معانبه بهي في مبانيه. وهو الامر الذي حددت ضوابطه في المادة ٢٠١ من القانون المدني القطري بأن الضرر الذي يلتزم المسئول عن العمل غير المشروع بالتعويض عنه يتحدد بالخسارة التي وقعت والكسب الذي فات. طالما كان ذلك نتيجة طبيعية للعمل غير المشروع. وهو الامر الذي إذا لم يكن في المقدور تفاديهما ببذل الجهد المعقول الذي تقتضيه ظروف الحال من الشخص العادي.^{٧٩}.

وعرضت المادة ٢٠١ و ٢٠٢ من القانون المدني القطري لشتملات التعويض عن العمل غير المشروع حيث يشمل التعويض عن الخسارة الواقعه والكسب الفائت. شريطة ان تكون الخسارة والكسب الفائت نتيجة طبيعية للعمل غير المشروع أي فعل الفساد . كما يتضمن التعويض الضرر الادبي. فلو ان شركة تقدمت للتعاقد مع الإداره . ونتيجة رشوة موظف تم التعاقد مع شركة منافسة . الامر الذي أدى الى تضرر

الشركة التي لم يتم التعاقد معها يعتبر فعل الموظف فعل فساد بثابة العمل غير المشروع.^{٨٠} ما يفتح الباب على مصراعيه كي تطالب الشركة التي لم يتم التعاقد معها بالتعويض عن الضرر الذي الحقته بها الشركة التي تم التعاقد معها وذلك الموظف الذي فوت عليها تلك الفرصة. بيد ان المادة ٢٠٧ من القانون ذاته وضعت ضوابط لهذه الحالة حيث لم تعتبر الموظف العام مسؤولاً عن عمله الذي أضر بالغير في حالة اذا كان هذا الموظف يقوم بتنفيذ أوامر رئيسه. متى كانت إطاعة هذا الأوامر من الالتزامات الملقاة على عاته او كان باعتقاده انه من الملزم اطاعة مثل تلك الأوامر ، ولكن يستفيد الموظف من هذه المكنة عليه ان يقوم باثبات وجود أسباب معقولة لديه جعلته يعتقد بمشروعية العمل الذي قام به.^{٨١}

الفرع الثاني: خصوصية المسؤولية عن عمل الغير ضمن إطار المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد.

ثمة نوع اخر من المسؤولية التقصيرية - عرضنا له سابقا - بحسب ان القانون المدني القطري خصه ببعض الاحكام الخاصة وهو المسؤولية عن عمل الغير. حيث حددت المادة ٢٠٩ متى يعمل بهذه المسؤولية مبينة ان اعمالها يرتب مسؤولية المتبع عن الضرر الذي يحدثه تابعه بعمله غير المشروع في حالة وقوع العمل غير المشروع حال أداء وظيفته أو بسببها. وهو يكرس أيضا المسؤولية المدنية للأشخاص الاعتبارية، واجزأ المادة ٢١٠ للمسؤول عن عمل الغير أن يرجع عليه بكل ما يدفعه للمضرور تعويضاً عن عمله غير المشروع.

وفي حكم صادر عن القضاء القطري في تحديد مسؤولية المتبع عن الاعمال غير المشروعة لتابعه.^{٨٢} أشار الحكم الى ان "مسؤولية المتبع عن أعمال تابعه غير المشروعة: قيامها على خطأ مفترض من جانبه لا يقبل إثبات العكس. نطاقها: أن يكون فعل التابع قد وقع أثناء تأدية وظيفته أو كان قد استغل وظيفته أو ساعدته أو هيأت له فرصة ارتكاب الفعل غير المشروع سواء كان ذلك لمصلحة المتبع أو عن باعث شخصي بعلم المتبع أو بغير علمه" وذلك تطبيقا لنص المادة ٢٠٩ من القانون المدني القطري. الامر الذي يستفاد منه - وتطبيقا على أفعال الفساد - ان التابع ان ارتكب فعل فساد فسيسأل لمتابعه مدنيا اسواء كان شخصا طبيعيا او معنويا.

وفي اطار مقاربة الأمثلة العملية المقارنة نشير الى قضية مهمة ذات الصلة.^{٨٣} حيث تم الحكم بالتعويض المدني للأطراف المتضررة من أفعال الفساد. والقضية هي قضية مطبعة جامعة اوكسفورد ٢٠١٢، حيث تم اتهام مطبعة جامعة اوكسفورد-شرق أفريقيا ومطبعة جامعة اوكسفورد-تنزانيا بدفع رشاوى لمسؤولين حكوميين مقابل الفوز بعطاءات مولدة من البنك الدولي تتمثل بعقود توريد كتب مدرسية في تنزانيا . وقد قام مكتب مكافحة جرائم الاحتيال الخطيرة في بريطانيا بالتحقيق مع الشركة الالم في بريطانيا.^{٨٤} في ظل "احتمال وجود ممارسات تعامل غير سليمة مع العطاءات". وقد حكم على المطبعة بعد ذلك بدفع تعويض مدني ١.٩ مليون جنيه

المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد "دراسة في ضوء القانون المدني القطري والدولي والمقارن والمعايير الإقليمية والدولية لمكافحة الفساد"
* د. عبد الله عبد الكريم عبد الله

أسترليني كما تم حظر تعامل مطبعة جامعة أوكسفورد لمدة ٣ سنوات مع البنك الدولي، كما تم دفع تعويض مدني للبنك الدولي مقداره نصف مليون دولار.^٦ كما تبرز قضية أخرى ذات دلاله في هذا الاطار هي قضية مؤسسة ماكميلان للنشر ٢٠٠٩، ففي عام ٢٠٠٩ قام مكتب مكافحة جرائم الاحتيال الخطيرة في بريطانيا بالتحقيق في اتهامات لمثلي قسم التعليم في مؤسسة نشر ماكميلان في شرق وغرب أفريقيا بالقيام بسلوك غير قانوني من خلال محاولة رشوة للمؤسسين المشرفين على عطاء للبنك الدولي يخص مواد تعليمية من أجل دولة جنوب السودان التي كانت قد استقلت حديثاً. وبعد مداهمة شنتها شرطة لندن على مقر ماكميلان في ديسمبر/كانون الاول ٢٠٠٩. أسفرت التحقيقات عن أمر إحالة إلى محكمة أغلتر وويلز العليا. أمرت المحكمة العليا ماكميلان بدفع تعويض مدني مقداره ١١ مليون جنيه أسترليني أي ما يعادل حينها ١٧.٧ مليون دولار إقراراً من الشركة بـ "تقديم مدفوعات في غير محلها دون تصريح بها" إلى مسؤولين محليين بعد محاولة فاشلة من الشركة برسو عطاء عليها. وبالإضافة إلى التعويض المدني تم الحكم على ماكميلان بمحظ سنت سنوات من المشاركة في أي عطاءات للبنك الدولي، قابلة للتخفيف إلى ٣ سنوات إذا قرر البنك الدولي التعامل مع الشركة.^٧

وفي الاطار ذاته تبرز ايضاً قضية دار النشر (موندادوري) Mondadori المروفة من شركة (سي آي آر CIR) ضد شركة فينيفينفيست Fininvest بولسكوني، وتتلخص وقائع القضية فيما يلى:

- مجموعة بولسكوني تملك (شركة فينيفينفيست Fininvest) ومجموعة الشركات الصناعية المتحدة تملك (شركة سي آي آر CIR المملوكة خديدا لكارلو دي بينيديتي) CIR Group is a company (موندادوري) المملوک اغلبية أسهمها من عائلة فورمينتون (Mondadori) وهي العائلة التي تعتبر الشريك الثالث لهما في دار النشر فورمنتون family موندادوري.^٨

- بعد وفاة ماريو فورمنتون رئيس دار النشر موندادوري، كانت الشركتان تتنافسان لشراء أسهم عائلة فورمينتون في دار النشر (موندادوري) والتي سيسطر على شركة (دار النشر موندادوري) من يحصل على أسهم عائلة فورمينتون.

- تم الاتفاق بين (سي آي آر) مع (أسرة موندادوري) على أن تتملك شركة (سي آي آر) أسهم فورمينتون.

- أسرة فورمينتون، وهي وريثة موندادوري، غيرت موقفها لصالح (شركة فينيفينفيست) المملوکة من مجموعة بولسكوني.

- تنازع كل من الشركتين المتنافستين بشأن مسألة صاحب الحق في أسهم عائلة فورمينتون

- ٢٠ يونيو ١٩٩٠: رفع الامر للمحكمة، ثم قرر الطرفان اللجوء الى التحكيم، فحكم بأحقية مجموعة الشركات الصناعية المتحدة تملك (شركة سي اي آر)
- ٤ يناير ١٩٩١: على هذا الأساس استأنفت مجموعة برلسكوني الحكم فحصلت على حكم تم بموجبه الغاء الحكم الأول وبالتالي الغاء العقد بين بين (سي اي آر) مع (اسرة موندادوري)، مما يعني ان تحصل (شركة فيينيفيس) على أسهم عائلة فورمينتون وبالتالي سيطرت على (دار النشر) (موندادوري)
- ١٩٩١: اتهام شركة فيينيفيس بدفع رشوة لأحد القضاة لجسم صفة استحواذ على دار «موندادوري» للنشر، ضد شركة «سي اي آر» المملوكة لكارلو دي بینیدیتی.
- ٢٠٠٧، تم إعادة فتح القضية جنائيا للتحقق من وجود مخالفات في العملية، وتم إدانة تشيراري بريفيتي الحامي السابق لبرلسكوني عام ٢٠٠٧ بالسجن لمدة عام وستة أشهر لرشوة أحد القضاة الذين تولوا القضية، وتم تبرئة برلسكوني، ولكن تم الاستفادة من الأدلة الجنائية - التي لم تكفل دانته جنائيا - في دعوى التعويض المدني فيما بعد.^{٨٩}
- ٢٠٠٩ : حكمت محكمة الدرجة الأولى "محكمة ميلانو المدنية" على شركة (فيينيفيس) بدفع ٧٥٠ مليون يورو لصالح شركة (شركة سي اي آر) كتعويض مدني عن الاضرار التي سببت لها نتيجة استحواذ الأولى على دار النشر نتيجة فعل فساد وهو عمل غير مشروع، تمثل فقدان "فرصة" شراء دار النشر (موندادوري)
- تم استئناف الحكم من قبل شركة (فيينيفيس)
- ٩ يوليو ٢٠١١: محكمة الاستئناف في ميلانو بإيطاليا: أصدرت حكما يقضي بدفع تعويض مالي من شركة (فيينيفيس) القابضة والمملوكة لبرلسكوني مبلغ ٥٦٤.٥ مليون يورو يشمل ١٩٠ مليون يورو، يضاف إليها الفوائد والمصروفات القضائية منذ بدء النظر في القضية، لتصل إلى ٥٦٤.٥ مليون يورو، لصالح شركة (سي اي آر). ومبلغ التعويض الحكم به "واجب السداد فورا". وبهذا تكون محكمة الاستئناف أيدت مبدأ التعويض المدني عن اضرار فعل الفساد الذي تم ولكن خفضت قيمة التعويض.
- ٢٦ يوليو ٢٠١١: شركة (فيينيفيس) دفعت الى مجموعة الشركات الصناعية المتحدة الإيطالية (سي اي آر) مبلغ ٥٦٤.٥ مليون يورو، حتى بند تعويض عن الأضرار الناجمة عن عدم قدرتها على الاستحواذ على دار النشر موندادوري للملابسات التي حصلت.^{٩٠}
- سبتمبر ٢٠١٣ المحكمة الإيطالية العليا أيدت حكم محكمة استئناف ميلانو بالتعويض المالي الذي حكمت به لصالح الشركة المتضررة ولكنها دقت مقدار التعويض كاماً وأصبح ٥٤٠ مليون يورو^{٩١}

الفرع الثالث: حق المضرور المتمثل في طلب تعويض مدني عن الضرر الذي تسبب فيه فاعل الفساد

اجازت المادة ١٩ من قانون الإجراءات الجنائية القطري للمضرور طلب تعويض مدني عن الضرر الذي تسبب فيه المتهم وذلك أثناء التحقيق أو قبل نظر المحكمة في القضية الجنائية . قان طبقنا هذا الامر على أفعال الفساد خذ ان المضرور من فعل فساد معين له الحق في طلب تعويض مدني عن الضرر المتسبب به المتهم بجرائم الفساد وذلك أثناء التحقيق أو قبل نظر المحكمة في القضية الجنائية.^{٩١}

المطلب الثالث: موقف بعض المعايير الدولية والإقليمية من احكام المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد.

نعرض فيما يلي موقف بعض المعايير الدولية والإقليمية من احكام المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد، حيث سنعرض لما تضمنه الدليل التقني والتشرعي لاتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد. وكذا ما تشير اليه الاتفاقية الأوروبية "اتفاقية القانون المدني بشأن الفساد. وصولا الى الاتفاقية العربية لمكافحة للفساد.

الفرع الأول: الدليل التقني والتشرعي لاتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد
بحسب الدليل التقني لاتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد فإنه وتطبيقا لنص المادة ٣٤ من الاتفاقية فإن فعل الفساد قد يهدف للحصول على منافع اقتصادية او لتعظيم تلك المنافع او خلق فرص اعمال. بطرق تعبير بهمفهم الاتفاقية وكذا طبق القانون الوطني طرقا غير مشروعه وتشكل افعالا غير مشروعة. والمثال على ذلك ان يتم اللجوء الى فعل فساد للتعاقد مع جهة إدارية لتنفيذ مشروع معين . او للفوز بعطاء ما بطريقة غير مشروعة او الحصول على قرار يسهل بيع سلع لجهة معينة حكومية او غير حكومية وبطريقة يكتنفها فعل غير مشروع او غش او وسائل احتيالية . ووضعت الاتفاقية ومثلها القوانين الوطنية قواعد في القانون المدني وغيرها من القوانين ذات الصلة لإعمال احكام فسخ العقد المشوب بالفساد او سحب الامتياز المنووح بناء على فعل فساد. مع مع الاخذ بعين الاعتبار حقوق الأطراف الثالثة حسنة النية. فالموظف الذي يصدر قرارا بمنح امتياز او قرار اشتراء مشوبا بفساد سيواجه علاوة على العقوبات الجنائية والأدارية عقوبات مدنية. علاوة على ان عواقب الفساد من وجهة النظر المدنية ستتصل بمسألة مدى صحة العقود المنوحة بالفساد.

ولن يقف مبدأ "الشك لصالح المتهم" و "عدم جواز المحاكمة عن الجريمة ذاتها مرتبين" عائقاً . فالمبدأ المذكوران لاينطبقان على الإجراءات المدنية. حيث يؤخذ بعين الاعتبار مبادئ أخرى كالحق في الملكية. وحرية التجارة والمنافسة الشريفة . كما ان الاثبات المدنى يخضع لمعايير اقل مما هو الحال بالنسبة للاحتجاب الجنائي.^{٩٢}

ويجب التركيز على الحماية المدنية الوقائية السابقة على التعاقد . ابتداء من مرحلة المفاوضات على العقد بحيث تكون هنالك ثمة رقابة على هذه العملية من حيث الشروط التي يتم التفاوض بشأنها وكذا شرط التحكيم بالنسبة لتسوية المنازعات الخاصة بالعقد فيما لو تم ابرامه. وضوابط ابرام العقد ورسو المناقصة او المزايدة او العطاء

عموماً وبما يحقق الشفافية التامة، وبحيث ينص في ضوابط العملية برمتها على الجراءات المترتبة في حال ثبوت وجود أفعال فساد شابت العملية . بما فيها إجراءات بشأن فسخ العقود وسحب التراخيص والامتيازات.^{٤٤}

كما ان الدليل التشريعي لاتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد اشارت الى انه و بالنسبة للمادة ٣٥ من الاتفاقية فإنها تشدد على الجزاء المدني المتمثل بالتعويض على المتضررين من الأشخاص الطبيعية او الاعتبارية من خلقيهم ضرر نتيجة لفعل فساد في رفع دعوى قضائية بشأن المسؤولين عن احداث ذلك الضرب.^{٤٥}

الفرع الثاني: موقف الاتفاقية الأوروبية للقانون المدني بشأن الفساد
في الاطار ذاته تشير الاتفاقية الأوروبية "اتفاقية القانون المدني المدنى بشأن الفساد الى الجزاء المدني المترتب على فعل الفساد وهو التعويض على المضروب، حسب ما عرضت له الاتفاقية في مادتها الثالثة. وما يشمل الاضرار المادية المتمثلة بفوائط الكسب وكذا الخسارة التي لحقت بالمضرور، إضافة الى الاضرار وغير المادية أي ان التعويض قد يشمل الاضرار المعنوية التي اصابت المضروب من فعل الفساد.

حيث تنص على ما يلى:

"Article 3 – Compensation for damage: 1 Each Party shall provide in its internal law for persons who have suffered damage as a result of corruption to have the right to initiate an action in order to obtain full compensation for such damage. 2 Such compensation may cover material damage, loss of profits and non-pecuniary loss".

وتضع هذه الاتفاقية في المادة الرابعة منها شروطاً وضوابط للمسؤولية المدنية سواء كانت عقدية او تقصيرية، حيث تمثل هذه الشروط في ارتكاب المدعى عليه فعلاً من أفعال الفساد . وبحيث يؤدي هذا الفعل الى إيقاع ضرر بالمدعي، وما يتحقق رابطة السببية بين فعل الفساد والضرر الناتج عنه. كما قررت الاتفاقية مبدأ التضامن بين المسؤولين عن فعل الفساد ذاته في حال تعددتهم.

حيث نصت على :

"Article 4 – Liability: 1- Each Party shall provide in its internal law for the following conditions to be fulfilled in order for the damage to be compensated:(1) the defendant has committed or authorised the act of corruption, or failed to take reasonable steps to prevent the act of corruption; (2)the plaintiff has suffered damage; and (3) there is a causal link between the act of corruption and the damage.2-Each Party shall provide in its internal law that, if several defendants are liable for damage for the same corrupt activity, they shall be jointly and severally liable".

إضافة الى جواز تخفييف قيمة التعويض او حتى عدم الحكم بهذا التعويض في حال كان المضروب ساهم في وقوع الضرب او زياردة مقداره.

حيث نصت المادة السادسة من الاتفاقية الأوروبية في هذا الاطار على :

"Article 6 – Contributory negligence: Each Party shall provide in its internal law for the compensation to be reduced or disallowed having regard to all the circumstances, if the plaintiff has by his or her own fault contributed to the damage or to its aggravation.

كما تقرر الاتفاقية في مادتها الخامسة مسؤولية الدولة عن اعمال موظفيها العموميين في حال ارتكابهم فعلا من أفعال الفساد. وذلك بنصها على :

Article 5 – State responsibility: Each Party shall provide in its internal law for appropriate procedures for persons who have suffered damage as a result of an act of corruption by its public officials in the exercise of their functions to claim for compensation from the State or, in the case of a non-State Party, from that Party's appropriate authorities".

وتضع الاتفاقية الأوروبية المشار إليها في مادتها السابعة قواعد خاصة بتقادم الحق برفع الدعوى المدنية للمطالبة بالتعويض عن الاضرار الناجمة عن أفعال الفساد. حيث تحدد مدة ثلاثة سنوات حدا ادنى لتقادم هذا الحق . على ان يبدأ حساب مدة التقادم منذ تاريخ علم المضرور بفعل الفساد او الضرر الناجم عن هذا الفعل. او على الأقل التاريخ الذي يفترض فيه علمه بذلك. وبشرط الا تزيد المدة المحددة لتقادم الدعوى هذه عن عشر سنوات من ارتكاب فعل الفساد. وذلك استقرارا للحقوق والمعاملات.

وفي هذا الاطار فقد نصت على ما يلى:

Article 7 – Limitation periods: 1- Each Party shall provide in its internal law for proceedings for the recovery of damages to be subject to a limitation period of not less than three years from the day the person who has suffered damage became aware or should reasonably have been aware, that damage has occurred or that an act of corruption has taken place, and of the identity of the responsible person. However, such proceedings shall not be commenced after the end of a limitation period of not less than ten years 2- The laws of the Parties regulating suspension or .from the date of the act of corruption interruption of limitation periods shall, if appropriate, apply to the periods prescribed in paragraph 1

كما تضع الاتفاقية عينها في المادة الثامنة منها قواعد لانفساخ العقد المبرم بناء على فعل من أفعال الفساد بقوة القانون. علاوة على حق أي طرف تم الحصول على رضائه التعاقدى بابرام العقد بأن يطلب فسخ العقد مع الاحتفاظ بخمه في المطالبة بالتعويض.

وفي ذلك نصت الاتفاقية على:

Article 8 – Validity of contracts: 1- Each Party shall provide in its internal law for any contract or clause of a contract providing for corruption to be null and void. 2- Each Party shall provide in its internal law for the possibility for all parties to a contract whose consent has been undermined by an act of corruption to be able to apply to the court for the contract to be declared void, notwithstanding their right to claim for damages.

من جهة أخرى فإن إتفاقية منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي لمكافحة رشوة الموظفين العموميين الأجانب في المعاملات التجارية الدولية.^{٦١} والتي اشرنا إليها في مقدمة الدراسة تكرس المسؤولية المدنية للأشخاص الاعتبارية التي تنتمي إلى الدول الأعضاء في هذه الاتفاقية عن رشوة الموظفين العموميين الأجانب في حالة المعاملات التجارية الدولية.^{٦٢} وأيا كانت طبيعة هذه المعاملات كالمقاولات الدولية أو عقود الاستثمار أو البيوع الدولية. وتكرس المسؤولية المدنية

لأشخاص الاعتبارية طبقاً لهذه الاتفاقية حتى لو لم تفض الإجراءات الجنائية عن مسؤولية جزائية فلا يشترط اجتماع المسؤوليتين حتى يتم إعمال المسؤولية المدنية بما تتضمنه من تعويضات النقدية.

الفرع الثالث: موقف الاتفاقية العربية لمكافحة الفساد
بالنظر إلى الاتفاقية العربية لمكافحة الفساد والتي كنا قد أشرنا إليها في بداية هذا البحث، والتي تعتبر دولة قطر منضمة إليها.^{٩٨} نلحظ أنها تضمنت في غير موضع إشارات إلى المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد، مقتفية أثر اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد في هذا الشأن.

فاتفاقية العربية تكرس المسؤولية المدنية للشخص الاعتباري . وتدعو الدول الأطراف فيها إلى تبني هذا النوع من المسؤولية دون أن يكون هناك ثمة مساس بمسؤولية الشخص الطبيعي^{٩٩} . كما كرست الاتفاقية العربية مبدأ "التعويض عن الأضرار" باعتباره جزءاً مدنياً من يلحقه ضرر نتيجة فعل الفساد المرتكب . وتحمّل المتضرر حق رفع دعوى للحصول على تعويض عن تلك الأضرار "أضرار فعل الفساد".^{١٠٠} ، في ذات النهج . كرست الاتفاقية العربية لمكافحة الفساد وقت عنوان "عواقب أفعال الفساد" جزاءات مدنية الطابع تمثل في إلغاء أو فسخ العقد أو سحب امتياز أن كانت هذه العملية شابها فعل من أفعال الفساد . مع عدم الأضرار بحقوق الغير حسن النية.^{١٠١}

خاتمة (نتائج ووصيات)

عرضنا فيما سبق للمسؤولية المدنية عن أفعال الفساد من حيث التعريف بها ومناطها وشروطها وأثارها سواء كانت مسؤولية عقدية أو تقصيرية . انطلاقاً من قواعد القانون المدني القطري وبعض القوانين الأخرى المقارنة ذات الصلة وكذا اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد.

ونتناولنا في دراستنا المحددات الرئيسية لمفهوم المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد من حيث أنواع هذه المسؤولية وأوجهها وكذا المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد في القطاع الخاص ومدى اعمال هذه المسؤولية بالنسبة للشخصيات الاعتبارية . كما تم تناول انفاذ هذه المسؤولية ودور كل من المعايير الدولية والإقليمية في مكافحة الفساد لاسيما اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد والاتفاقية الأوروبية للقانون المدني بشأن الفساد. كما عرضنا في دراستنا لمناط المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد على اعتبار أن فعل الفساد هو خطأ مدني . ويتمثل فعل الفساد في هذا الإطار أي فعل نصت عليه اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد واعتباره من قبيل الاعمال غير المشروعة التي تعتبر من وجهة نظر القانون المدني والتي تفتح المجال للتعويض المدني للمضرور من هذه الأفعال علاوة على فتح المجال لالغاء العقود التي تم عقدها وشابها أي فعل من أفعال الفساد. وتتمثل أفعال الفساد بحسب اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد والمعايير الإقليمية المتصلة وكذا القوانين محل الدراسة في أفعال الفساد ضمن إطار القطاع العام والقطاع الخاص وكذا فعل غسل الأموال والإخفاء إضافة إلى فعل إعاقة سير

العدالة كفعل فساد، والمشاركة والشروع في أفعال الفساد وما نصت عليه الاتفاقية الأوروبية للقانون المدني بشأن أفعال الفساد. كما عرضنا في دراستنا بالتحليل والنقاش أحكام المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد، من حيث المسؤولية العقدية عن أفعال الفساد، وكذا المسؤولية التقصيرية عن تلك الأفعال . مع دراسة المواجهة التشريعية لقواعد المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد بين القانون القطري والاتفاقية الدولية. كما افردنا حيزاً لدراسة خصوصية المسؤولية عن عمل الغير ضمن إطار المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد، وحق المضرور المتمثل في طلب تعويض مدني عن الضرر الذي تسبب فيه فاعل الفساد. وصولاً إلى عرض موقف بعض المعايير الدولية والإقليمية من أحكام المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد.

وخلاصة هذه الدراسة نستنتج ما يلي:

- وجود ما اطلقتنا عليه "القانون المدني الدولي" واعتبار القواعد المدنية التي وردت في المعايير الإقليمية والدولية لمكافحة الفساد جزءاً منه.
- أهمية إعمال قواعد المسؤولية المدنية المتضمنة في اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد خاصة في مجال تحديد الخطأ والذي يعبر عن فعل الفساد المنصوص عليه في الاتفاقية. في إطار القوانين المحلية
- اعتبار فعل الفساد خطأ مدنياً موجباً للتعويض سواء كان ذلك ضمن إطار المسؤولية العقدية أو التقصيرية، وايا ما كانت هذه المسؤولية مسؤولة عن الفعل الشخصي أو حتى مسؤولية عن فعل الغير، على اعتبار أهمية تعويض المتضررين من أفعال الفساد.
- التركيز على أعمال حق المضرور المتمثل في طلب تعويض مدني عن الضرر الذي تسبب فيه فاعل الفساد.
- التركيز على الجزاء المدني بالنسبة للعقود التي تشوبها أفعال فساد بالغائها أو فسخها أو سحب الامتيازات الناشئة عنها.

وفي هذا الإطار فإننا نوصي وبالتالي:

- إعمال قواعد المسؤولية المدنية الواردة في اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد ضمن إطار القوانين المحلية.
- اعتبار فعل الفساد خطأ مدنياً موجباً للتعويض، على اعتبار أن هذا الفعل ذاته يصلح أساساً تقوم به المسؤوليات الجنائية والمدنية، و المجتمع هاتان المسؤوليات في هذه الحالة.
- التشدد على إعمال الجزاء المدني المتمثل في إلغاء أو فسخ العقد أو سحب الامتياز المنوح أن اعتبرى عملية التعاقد فعل من أفعال الفساد، وهو ما يتعلق بإعمال قواعد المسؤولية العقدية.
- تكريس المسؤولية المدنية للأشخاص الاعتبارية بنصوص واضحة تحدد الحالات التي تسأل فيه هذه الأشخاص عن أعمال تابعيها، ومدى إمكانية الرجوع على

المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد "دراسة في ضوء القانون المدني القطري والدولي والمقارن والمعايير الإقليمية والدولية لمكافحة الفساد"
* د. عبد الله عبد الكريم عبد الله

هذا التابع من قبل الشخص الاعتباري الذي كرس مسؤوليته المدنية. وحدود هذه المسؤولية.

- الاستفادة من احكام الاتفاقية الأوروبية للقانون المدني بشأن الفساد كإطار عام للمسؤولية المدنية عن أفعال الفساد.

- رصد الاحكام القضائية الصادرة بخصوص المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد وتحليلها لمعرفة مدى جماعة هذا النوع من أنواع المسؤولية في ظل عدم كفاية المسؤولية الجنائية دون التكامل مع بقية أنواع المسؤولية كالمدنية والإدارية والتأدبية كمنظومة متكاملة فيما بينها.

المراجع

المراجع العربية والاجنبية

أ.arkan السبلاني و د.عبدالله عبد الكريم عبد الله، الورقة الخلفية للمؤتمر الإقليمي حول دعم تطبيق إتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد في الدول العربية المنعقد في الأردن بتاريخ ٢١-٢٣ كانون الثاني /يناير ٢٠٠٨ ، ص.أ. منشورة على الموقع الإلكتروني لبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي لمكافحة الفساد في المنطقة العربية

http://www.pogar.org/publications/agfd/GfDII/corruption/deadsea/backgrounder_ar.pdf

الأمم المتحدة، مؤتمر الدول الأطراف في اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد، فريق استعراض التنفيذ، خلاصة بشأن استعراض التنفيذ من (إيطاليا)، منشورات الأمم المتحدة، فيينا، ٢ يونيو ٢٠١٤ . ص.٩. متاح الكترونيا على الموقع الإلكتروني لمكتب الأمم المتحدة المعنى بالمخدرات والجريمة

<http://www.unodc.org/documents/treaties/UNCAC/WorkingGroups/Implementati onReviewGroup/ExecutiveSummaries/V1387869a.pdf>

الأمم المتحدة، مؤتمر الدول الأطراف في اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد، فريق استعراض التنفيذ، اخلاصة وافية بشأن استعراض تنفيذ (البحرين) للاتفاقية، تم عرضه بتاريخ ٤ نوفمبر ٢٠١٥ في مقر انعقاد المؤتمر، سان بطرسبرغ - روسيا، منشورات الأمم المتحدة، نيويورك، ٢٠١٥ . ص.٩. متاح الكترونيا على الموقع الإلكتروني لمكتب الأمم المتحدة المعنى بالمخدرات والجريمة

<http://www.unodc.org/documents/treaties/UNCAC/WorkingGroups/Implementati onReviewGroup/ExecutiveSummaries/V1503712a.pdf>

الأمم المتحدة، فريق استعراض التنفيذ، خلاصة وافية بشأن استعراض تنفيذ (الكويت) للاتفاقية، تم عرضه بتاريخ ٢٧ مايو ٢٠١٣ . ص.٩. متاح الكترونيا على الموقع الإلكتروني لمكتب الأمم المتحدة المعنى بالمخدرات والجريمة

<http://www.unodc.org/documents/treaties/UNCAC/WorkingGroups/ImplementationReviewGroup/ExecutiveSummaries/V1256905a.pdf>

- الأمم المتحدة. مؤتمر الدول الأطراف في اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد. فريق استعراض التنفيذ. خلاصة وافية بشأن استعراض تنفيذ (مصر) للاتفاقية. تم عرضه بتاريخ ٤ نوفمبر ٢٠١٥ في مقر انعقاد المؤتمر، ان بطرسبurg - روسيا. منشورات الأمم المتحدة. نيويورك، ٢٠١٥ . ص. ٩. متاح الكترونيا على الموقع الإلكتروني لمكتب الأمم المتحدة المعنى بالمخدرات والجريمة

<http://www.unodc.org/documents/treaties/UNCAC/WorkingGroups/ImplementationReviewGroup/ExecutiveSummaries/V1503750a.pdf>

- الأمم المتحدة. مؤتمر الدول الأطراف في اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد. فريق استعراض التنفيذ. خلاصة وافية بشأن استعراض تنفيذ (الصين) للاتفاقية. تم عرضه بتاريخ ١٧ نوفمبر ٢٠١٦ في فيينا. منشورات الأمم المتحدة. فيينا، ٢٠١٦ . ص. ٨. متاح الكترونيا على الموقع الإلكتروني لمكتب الأمم المتحدة المعنى بالمخدرات والجريمة

<https://www.unodc.org/documents/treaties/UNCAC/WorkingGroups/ImplementationReviewGroup/ExecutiveSummaries/V1609718a.pdf>

- الأمم المتحدة. الأمانة العامة لمؤتمر الدول الأطراف في اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد. خلاصة وافية بشأن استعراض تنفيذ اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد . تقرير بشأن دولة قطر. سانت بطرسبurg-روسيا، ٣ نوفمبر ٢٠١٥ . متاح الكترونيا على الرابط الإلكتروني لمؤتمر الدول الأطراف

<http://www.unodc.org/documents/treaties/UNCAC/WorkingGroups/ImplementationReviewGroup/ExecutiveSummaries/V1503853a.pdf>

- الأمم المتحدة. مؤتمر الدول الأطراف في اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد. فريق استعراض التنفيذ. خلاصة وافية بشأن استعراض تنفيذ (السعودية) للاتفاقية. تم عرضه بتاريخ ٤ نوفمبر ٢٠١٥ في مقر انعقاد المؤتمر. سان بطرسبurg - روسيا. منشورات الأمم المتحدة. نيويورك، ٢٠١٥ . ص. ١٠. متاح الكترونيا على الموقع الإلكتروني لمكتب الأمم المتحدة المعنى بالمخدرات والجريمة

<http://www.unodc.org/documents/treaties/UNCAC/WorkingGroups/ImplementationReviewGroup/ExecutiveSummaries/V1503712a.pdf>

- الأمم المتحدة. مكتب الأمم المتحدة المعنى بالمخدرات والجريمة. UNODC . الدليل التقني لاتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد. نيويورك، ٢٠١٣ . ص ١٠٩ وما بعدها. متاح الكترونيا على الرابط

https://www.unodc.org/documents/treaties/UNCAC/Publications/TechnicalGuide/11-87381_Ebook.pdf

المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد "دراسة في ضوء القانون المدني القطري والدولي والمقارن والمعايير الإقليمية والدولية لمكافحة الفساد"
* د. عبد الله عبد الكريم عبد الله

- الأمم المتحدة ، مكتب الأمم المتحدة المعنى بالمخدرات والجريمة، UNODC ، الدليل التشريعي لاتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد، طـ١، نيويورك، ٢٠١٢، ص ١٦٧ وما بعدها. متاح الكترونيا على الرابط :

https://www.unodc.org/documents/treaties/UNCAC/Publications/LegislativeGuide/UNCAC_Legislative_Guide_A.pdf

- الأمم المتحدة، مؤتمر الدول الأطراف في اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد، فريق استعراض التنفيذ، أخلاصة وافية بشأن استعراض تنفيذ (بلجيكا) للاتفاقية، تم عرضه بتاريخ ٤ انوفمبر ٢٠١٦ في مقر انعقاد المؤتمر ، فيينا، منشورات الأمم المتحدة، فيينا ، ٢٠١٦، ص ٩، متاح الكترونيا على الموقع الالكتروني لمكتب الأمم المتحدة المعنى بالمخدرات والجريمة

<http://www.unodc.org/documents/treaties/UNCAC/WorkingGroups/ImplementationReviewGroup/ExecutiveSummaries/V1605771a.pdf>

- برلمانيون عرب ضد الفساد، دليل البرلماني العربي لتفعيل تنفيذ اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد (المؤلف د.عبدالله عبد الكريم عبد الله كان أحد المشاركين في وضع هذا الدليل)، منشورات المنظمة ، بيروت، ٢٠٠٩ ، ص ١٢، متاح الكترونيا على موقع جمعية الشفافية الكويتية

<http://www.transparency.org.kw.au-ti.org/upload/books/134.pdf>

- د.جابر محجوب، النظرية العامة للالتزام - ج ١- مصادر الالتزام في القانون القطري، منشورات كلية القانون جامعة قطر، الدوحة، ٢٠١٦
- د.حفيظة الحداد، استرداد الأموال المنهوبة في ظل اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد ومبادرة STAR، دراسة اعدت بالتعاون مع برنامج الأمم المتحدة الإنمائي، قدمت نتائجها خلال مؤتمر الشبكة العربية لتعزيز النزاهة ومكافحة الفساد، جلسة العامة الثانية للمجموعة غير الحكومية للشبكة العربية لتعزيز النزاهة ومكافحة الفساد، بيروت، لبنان ١٤ ابريل ٢٠١٣ - <http://www.undp-aciac.org/arabic/resources/ac/activities.aspx>

- د.عبدالله عبد الكريم عبد الله، الاتفاقية العربية لمكافحة الفساد: المقتضيات الرئيسية والآثار غير المشروع، ورقة عمل عرضت خلال اعمال الدورة التدريبية المتخصصة التينظمتها الشبكة العربية لتعزيز النزاهة ومكافحة الفساد بالتعاون مع "المشروع الإقليمي لمكافحة الفساد وتعزيز النزاهة في البلدان العربية" التابع لبرنامج الأمم المتحدة، وذلك لدعم وتنمية قدرات هيئة النزاهة في جمهورية العراق حول موضوع "مكافحة الآثار غير المشروع" ، بيروت، لبنان ١٨ - ٤ ديسمبر/كانون الاول ٢٠١٣ متاح الكترونيا على الموقع الالكتروني للمشروع الإقليمي لمكافحة الفساد

المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد "دراسة في ضوء القانون المدني القطري والدولي والمغارب والمعايير الإقليمية والدولية لمكافحة الفساد"
* د. عبد الله عبد الكريم عبد الله

http://www.pogar.org/publications/ac/2013/Presentation_ABDULLAH_Session%201%20

A.pdf

د.عبد الله عبد الكريم عبد الله. خو إعمال قواعد القانون المدني والتجاري الدولي: دعوة لانضمام دولة قطر الى اتفاقية الأمم المتحدة بشأن عقود البيع الدولي Towards the implementation of International Civil and Commercial Law: A call for Qatar to join the United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods (CISG) منشور لدى لجنة الأمم المتحدة للقانون التجاري الدولي الأونستراال وعرض أمام مؤتمر لجنة الأمم المتحدة للقانون التجاري الدولي "الأونستراال" بعنوان "خديث القانون التجاري الدولي لدعم الابتكار والتنمية المستدامة بتنظيم من لجنة الأمم المتحدة للقانون التجاري الدولي - الدورة الخمسون - احتفالية الأمم المتحدة بخمسين عاماً على إنشاء الأونستراال - مركز فيينا الدولي للمؤتمرات - مقر الأمم المتحدة - فيينا، النمسا ٤ - ١ يوليو ٢٠١٧ - متاح الكترونيا على الموقع الإلكتروني للأونستراال

http://www.uncitral.org/pdf/english/congress/Papers_for_Programme/80-ABDULLAH-Towards_the_Implementation_of_International_Civil_and_Commercial_Law.pdf

كما ان التسجيل الصوتي للعرض المقدم بشأن البحث متاح الكترونيا بلغات الأمم المتحدة است على الرابط الإلكتروني للأمم المتحدة

<https://icms.unov.org/CarbonWeb/public/uncitral/speakerslog/3efbe8cf-893c-4454-aaf3-40865cd9f709> & <http://www.uncitral.org/uncitral/audio/meetings.jsp>

وقد صدر البحث ضمن كتاب اعمل المؤتمر الحكم على الرابط الإلكتروني للأمم المتحدة http://www.uncitral.org/pdf/english/congress/17-06783_ebook.pdf

د.عبد الله عبد الكريم عبد الله. الآيات منع افلات مرتكبي الفساد من العقاب. عرض للاطار العام لورقة الرأي الخاصة بالجموعة غير الحكومية في الشبكة العربية لتعزيز النزاهة ومكافحة الفساد. قدمت خلال المؤتمر الرابع للشبكة العربية لتعزيز النزاهة ومكافحة الفساد بعنوان "التفويق بين الواقع والمأمول في مجال مكافحة الفساد بدعم من المشروع الإقليمي لمكافحة الفساد وتعزيز النزاهة في البلدان العربية وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي. بيروت - لبنان. ١٤-١٦ نيسان ٢٠١٣. متاح الكترونيا على موقع برنامج الأمم المتحدة الإنمائي - المشروع الإقليمي لمكافحة الفساد في الدول العربية

http://www.pogar.org/publications/ac/2013/Dr.Abdullah%20Presentation_ACINET4_NG_G%20Meeting.pdf

د.عبد الله عبد الكريم عبد الله " الآثار غير المشروع: مقتضيات التحريم والاطار العقابي في اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد والاتفاقية العربية لمكافحة

الفساد . ورقة عمل عرضت خلال اعمال الدورة التدريبية المتخصصة التي نظمتها الشبكة العربية لتعزيز النزاهة ومكافحة الفساد بالتعاون مع "المشروع الإقليمي لمكافحة الفساد وتعزيز النزاهة في البلدان العربية" التابع لبرنامج الأمم المتحدة، وذلك لدعم وتنمية قدرات هيئة النزاهة في جمهورية العراق حول موضوع "مكافحة الآثار غير المشروع". بيروت، لبنان ١٨ - ٢٤ ديسمبر/كانون الاول ٢٠١٣ متاح الكترونيا على الموقع الالكتروني للمشروع الإقليمي لمكافحة الفساد

<http://www.pogar.org/publications/ac/2013/Session%2020paral1.pdf>

▪ د.عبدالله عبدالله عبد الله، الإصلاح القانوني في مجال مكافحة الفساد في المنطقة العربية .. عروض تقديمية وتدريبية في ورشة عمل تدريبية بعنوان "تعزيز النزاهة في القطاع الخاص والعام في منطقة الشرق الأوسط: إصلاح وإنفاذ تشريعات مكافحة الفساد" بتنظيم من منظمة التعاون والتنمية الاقتصادية في أوروبا OECD وصندوق النقد الدولي IMF. وقد انعقدت فعاليات هذه الانشطة في المقر الإقليمي لصندوق النقد الدولي – مركز مركز صندوق النقد الدولي للاقتصاد والتمويل في الشرق الأوسط في الكويت خلال الفترة من ١٠-٧ نيسان/ابril ٢٠١٤

https://www.oecd.org/mena/competitiveness/Business_Integrity_Training_Programme_April_2014_Kuwait.pdf

▪ د.علي خبيرة. النظرية العامة للالتزام - مصادر الالتزام. دار النهضة العربية. القاهرة. ٢٠٠٥.

▪ Council of Europe, Explanatory Report, Civil Law Convention on Corruption, European Treaty Series, Published on

<https://rm.coe.int/CoERMPublicCommonSearchServices/DisplayDCTMContent?documentId=09000016800cce45>

▪ Michael Joachim BONELL & Olaf MEYER, The Effects of Corruption in International Commercial Contracts, University of Vienna, Austria, the International Congress of Comparative Law, July 2014, <http://www.iacl2014congress.com/contact/>

▪ Mohamed R. Abdelsalam, Applying Civil Law to Curb Corruption: A tool for Civil Society and Individuals, 2017 OECD Global Anti-Corruption & Integrity Forum, 30 - 31 March 2017, OECD Conference Centre, Paris , Published on:
<https://www.oecd.org/cleangovbiz/Integrity-Forum-2017-Abdelsalam-Civil-Law.pdf>

- OECD, The Anti-Bribery Convention and the OECD Working Group on Bribery, FIGHTING THE CRIME OFFOREIGN BRIBERY, 2017. <http://www.oecd.org/daf/anti-bribery/Fighting-the-crime-of-foreign-bribery.pdf>
- Reuters, Berlusconi's Fininvest ordered to pay 494 million euros in damages (Reporting by Massimiliano Di Giorgio; writing by Steve Scherer and Silvia Aloisi; Editing by David Cowell and David Evans), Business & Financial News, Breaking US & International News, Reuters.com, http://studiolettlerubini.com/sites/default/files/scarica_7.pdf
- STAR, The Stolen Asset Recovery Initiative (StAR), Public Wrongs, Private Actions, Civil Lawsuits to Recover Stolen Assets, International Bank for Reconstruction and Development / The World Bank, Washington DC,2015. P.89. See: http://star.worldbank.org/star/sites/star/files/9781464803703_0.pdf
- Stefano Pagliantini, Remedy for Fraud in Cir vs. Fininvest:Damages or Specific Performance,? THE ITALIAN LAW JOURNAL, An international forum for the critique of Italian Law, Vol. 01 – No. 01 , 2015,P.140–165, http://theitalianlawjournal.it/data/uploads/pdf/1_2014/2015.pdf
- TRANSPARENCY INTERNATIONAL, Global Corruption Report: Education, first published by Routledge, Abingdon, United Kingdom, 2013, P 38. Online copy on: file:///D:/Users/aa16552/Downloads/2013_GCR_Education_EN.pdf
- WILLIAM T. LORIS, Private Civil Actions, A Tool for a Citizen-Led Battle against Corruption, The World Bank Legal Review, Volume 5, 2014, Editors:"Cissé, Hassane; Menon, N. R. Madhava; Cordonier Segger, Marie-Claire; Nmehielle, Vincent O.. 2014. The World Bank Legal Review, Volume 5: Fostering Development through Opportunity, Inclusion, and Equity. Washington, DC: World Bank. World Bank. <https://openknowledge.worldbank.org/handle/10986/16240> License: CC BY 3.0 IGO." World Bank Publications, Published: 2014 P.437. <https://openknowledge.worldbank.org/bitstream/handle/10986/16240/82558.pdf?sequence=1&isAllowed=y>
- World Bank, World Bank Sanctions Oxford University Press for Corrupt Practices Impacting Education Projects in East Africa, 3 July 2012 on <http://www.worldbank.org/en/news/press-release/2012/07/03/world-bank->

<sanctions-oxford-university-press-corrupt-practices-impacting-education-projects-east-africa>

بعض الاحكام القضائية التي تم الرجوع اليها:

▪ محكمة التمييز القطرية . جلسة ٢ من أبريل سنة ٢٠١٣ . الطعن رقم ١٥ لسنة ٢٠١٣ تمييز مدنى، منشور على الموقع الالكتروني مجلس القضاء الأعلى بدولة قطر

http://www.sjc.gov.qa/Portal_1/ahkam/detailspage.aspx?slno=1242&gcc=1

▪ محكمة التمييز القطرية. جلسة ١١ من ديسمبر سنة ٢٠١٢ . الطعن رقم ١٦٦ لسنة ٢٠١٢ تمييز مدنى، متاح الكترونيا على الموقع الالكتروني مجلس القضاء الأعلى بدولة قطر

http://www.sjc.gov.qa/Portal_1/ahkam/detailspage.aspx?slno=1220&gcc=1

الموقع الالكتروني

▪ الموقع الالكتروني لنظمة التعاون والتنمية الاقتصادية في أوروبا www.oecd.org

▪ الموقع الالكتروني لمكتب مكافحة جرائم الاحتيال الخطيرة في بريطانيا

http://webarchive.nationalarchives.gov.uk/20121021111424/http://www.sfo.gov.uk/media/215458/part_8_claim_form_n208.pdf

▪ الموقع الالكتروني للشبكة العربية لتعزيز النزاهة ومكافحة الفساد

<http://www.undp-aciac.org>

▪ الموقع الالكتروني للبنك الدولي - مبادرة ستار لاسترداد الأموال المسروقة

[http://star.worldbank.org/corruption-cases/assetrecovery/?db>All&ff\[0\]=sm_field_arw_jurisdiction_origin%3AKuwait](http://star.worldbank.org/corruption-cases/assetrecovery/?db>All&ff[0]=sm_field_arw_jurisdiction_origin%3AKuwait)

▪ الموقع الالكتروني الخاص بالبوابة القانونية العربية التابع لجامعة الدول العربية.

<http://www.lasportal.org/ar/legalnetwork>

▪ الموقع الالكتروني لموقع منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي في أوروبا

<http://www.oecd.org>

▪ الموقع الالكتروني لمجلس الاعمال الالكتروني في أوروبا

<https://rm.coe.int/CoERMPublicCommonSearchServices/DisplayDCTMContent?documentId=090000168007f3f5>

▪ الموقع الالكتروني للاتحاد الافريقي

https://au.int/web/sites/default/files/treaties/7786-file-african_union_convention_preventing_combating_corruption.pdf

▪ الموقع الالكتروني لمكتب الأمم المتحدة المعنى بالمخدرات والجريمة

http://www.unodc.org/documents/treaties/UNCAC/Publications/Convention/08-50024_A.pdf

المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد "دراسة في ضوء القانون المدني القطري والدولي والمقارن والمعايير الإقليمية والدولية لمكافحة الفساد"

* د. عبد الله عبد الكريم عبد الله

الهوامش :

١. تبلغ قيمة المبالغ المسروقة عن طريق الفساد إلى ما يقرب من تريليونين ونصف التريليون دولار كل عام. انظر الموقع الإلكتروني للأمم المتحدة <http://www.un.org/ar/events/anticorruptionday>
٢. نصوص الاتفاقية مشورة على الموقع الإلكتروني لمكتب الأمم المتحدة المعنى بالمخدرات والجريمة http://www.unodc.org/documents/treaties/UNCAC/Publications/Convention/08-50024_A.pdf
٣. عدد الدول الأطراف في اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد ١٨٣ دولة. (المعلومات محدثة لغاية تاريخ ٢٠ كانون الأول / ديسمبر ٢٠١٧)
٤. هذه الدولة مشورة على الموقع الإلكتروني لمكتب الأمم المتحدة لمكافحة الفساد https://www.unodc.org/documents/commissions/CCPCJ/CCPCJ_Sessions/CCPCJ_11/E-CN15-2002-06-Add1/E-CN15-2002-6-Add1_A.pdf
٥. عدد الدول العربية الأطراف ١٤ دولة عربية هي : الأردن - الإمارات - البحرين - تونس - الجزائر - السعودية - السودان - العراق - سلطنة عمان - فلسطين - قطر - الكويت - مصر - المغرب، المعلومات محدثة حتى تاريخ ٢٢ كانون الأول / ديسمبر ٢٠١٧ <http://www.lasportal.org/ar/news/Pages/NewsDetails.aspx?RID=1431>
٦. أيضا انظر <http://www.lasportal.org/ar/news/Pages/NewsDetails.aspx?RID=1037> <http://www.lasportal.org/ar/legalnetwork/Documents/%D8%A7%D9%84%D8%AA%D8%B5%D8%AF%D9%8A%D9%82%20%D8%B9%D9%84%D9%89%20%D8%A7%D9%84%D8%A7%D8%AA%D9%81%D8%A7%D9%82%D9%8A%D8%A9%20%D8%A7%D9%84%D8%B9%D8%B1%D8%A8%D9%8A%D9%87%20%D9%84%D9%85%D9%83%D8%A7%D9%81%D8%AD%D8%A9%20%D8%A7%D9%84%D9%81%D8%B3%D8%A7%D8%AF.pdf>
٧. د.عبدالله عبد الكريم عبد الله، الاتفاقية العربية لمكافحة الفساد: المتضيقات الرئيسية والاثراء غير المشروع، ورقة عمل عرضت خلال اعمال الدورة التربوية المتخصصة التي نظمتها الشبكة العربية لتعزيز الزاهدة ومكافحة الفساد بالتعاون مع "المشروع الإقليمي لمكافحة الفساد وتعزيز الزاهدة في البلدان العربية" التابع لبرنامج الأمم المتحدة، وذلك لدعم وتنمية قدرات هيئة الزاهدة في جمهورية العراق حول موضوع "مكافحة الاثراء غير المشروع" ، بيروت، لبنان ١٨- ٢٤ ديسمبر/كانون الاول ٢٠١٣ متاح الكترونيا على الموقع الإلكتروني للمشروع الإقليمي لمكافحة الفساد http://www.pogar.org/publications/ac/2013/Presentation_ABDULLAH_Session%201%20A.pdf
٨. انظر الموقع الإلكتروني الخاص ببوابة القانونية العربية التابع لجامعة الدول العربية، حيث يتضمن قائمة بالدول الأعضاء في هذه الاتفاقية <http://www.lasportal.org/ar/legalnetwork> Inter-American Convention Against Corruption (OAS Convention) http://www.oas.org/en/sla/dil/docs/inter_american_treaties_B-58_against_Corruption.pdf
٩. أيضا قائمة بالدول الأعضاء في الاتفاقية http://www.oas.org/en/sla/dil/inter_american_treaties_B-58_against_Corruption_signatories.asp
١٠. OECD Convention on Combating Bribery of Foreign Public Officials in International Business Transactions
١١. راجع الرابط الإلكتروني للأتفاقية على موقع منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي في أوروبا <http://www.oecd.org/daf/anti-bribery/oecdanti-briberyconventionentryintoforceoftheconvention.htm>
١٢. Council of Europe Criminal Law Convention on Corruption

- ^{١٣} راجع الرابط الإلكتروني على موقع مجلس أوروبا <https://rm.coe.int/CoERMPublicCommonSearchServices/DisplayDCTMContent?documentId=09000168007f3f5>
- ^{١٤} Council of Europe Civil Law Convention on Corruption
- ^{١٥} راجع الرابط الإلكتروني على موقع مجلس أوروبا <http://www.coe.int/en/web/conventions/full-list/-/conventions/treaty/174>
- ^{١٦} African Union Convention on Preventing and Combating Corruption
- ^{١٧} راجع الرابط الإلكتروني على موقع الاتحاد الأفريقي https://au.int/web/sites/default/files/treaties/7786-file-african_union_convention_preventing_combating_corruption.pdf وعلى موقع جامعة الدول العربية <https://carji.org/sites/default/files/achievements/%D8%A7%D8%AA%D9%81%D8%A7%D9%82%D9%8A%D8%A9%20%D8%A7%D9%84%D8%A7%D8%AA%D8%AD%D8%A7%D8%AF%20%D8%A7%D9%84%D8%A7%D9%81%D8%B1%D9%8A%D9%82%D9%8A%20%D9%84%D9%85%D9%83%D8%A7%D9%81%D8%AD%D8%A9%20%D8%A7%D9%84%D9%81%D8%B3%D8%A7%D8%AF.pdf>
- ^{١٨} لنبذة عامة حول بعض هذه الاتفاقيات : انظر: أركان السبادني و د.عبد الله عبد الكريم عبدالله، الورقة الخلفية للمؤتمر الإقليمي حول دعم تطبيق اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد في الدول العربية المنعقد في الأردن بتاريخ ٢١-٢٣ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٨ ، ص، ٢، منشورة على الموقع الإلكتروني لبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي لمكافحة الفساد في الملفقة العربية :
- <http://www.pogar.org/publications/agfd/GfDII/corruption/deadsea/backgrounder-ar.pdf>
- ^{١٩} خالد الدورة السادسة لمؤتمر الدول الأطراف في اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد، المقودة في سانت بطرسبرغ، بالاتحاد الروسي، في الفترة من ٢ إلى ٦ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٥ ، اعتمد المؤتمر القرار ٤/٦ المعون "تعزيز استخدام الإجراءات المدنية والإدارية في مكافحة الفساد، بوسائل منها التعاون الدولي، في إطار اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد".
- ^{٢٠} راجع اعمال ورشة عمل منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي باوروبا OECD بالتعاون مع مجموعة الدول العشرين G20 لمناقشة هذا الموضوع وللدلالة على أهمية، وذلك بتاريخ ١٠ ابريل ٢٠١٧ . انظر :
- OECD, Seminar on International Cooperation in Civil and Administrative Proceedings relating to Corruption in the G20, Brasília, 10 April 2017, <http://www.cgu.gov.br/seminar-cooperacao-internacional-anticorrupcao-g20.pdf>
- ^{٢١} القانون المدني المصري تناول هذا الامر في المادة ١٧٤، إضافة الى المادة ١٢٥
- ^{٢٢} د. جابر محجوب، النظرية العامة للالتزام - ج ١- مصادر الالتزام في القانون القطري، منشورات كلية القانون بجامعة قطر، الدوحة، ٢٠١٦ ، ص ٣٧٨ .
- ^{٢٣} د. جابر محجوب، المرجع السابق، ص ٥٢١ .
- ^{٢٤} المواد ٢٥٦ و ١٩٩ و من ٢١٩ الى ١٩٩ من القانون المدني القطري.
- ^{٢٥} في اطار مقارن : تضمن القانون المدني المصري بشأن "عواقب أفعال الفساد" و "التعويض عن الضرر" والمنصوص عليهما في اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد في المادتين ٣٤ و ٣٥ الإشارة الواضحة الى قاعدة " ان الفش او التدليس يفسدان التصرفات القانونية" وذلك طبقاً لنص المادة ١٢٥ في القانون المدني المصري، بحيث ان جهة الادارة واستعمالاً لهذه المادة تلجأ للقاضي للطلب ببطلان التعاقبات التي تنشأ عن أفعال فساد ، عادةً على ان المادة ١٦٣ من القانون المدني المصري تسمح للمضرور من فعل فساد المطالبة بالتعويض على اعتبار فعل الفساد عملاً غير مشروع. انظر : الأمم المتحدة، مؤتمر الدول الأطراف في اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد، فريق استعراض التقى، اخلاصة وافية بشأن استعراض تقييد (مصر) للاتفاقية، تم عرضه بتاريخ ٤ نوفمبر ٢٠١٥ في

المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد "دراسة في ضوء القانون المدني القطري

والدولي والمقارن والمعايير الإقليمية والدولية لمكافحة الفساد"

* د. عبد الله عبد الكريم عبد الله

مقر اتفاق المؤتمر، ان بطرسبرغ - روسيا، مشورات الأمم المتحدة، نيويورك، ٢٠١٥، ص. ٩. متاح الكترونيا على الموقع الالكتروني لمكتب الأمم المتحدة المعنى بالمخدرات والجريمة

<http://www.unodec.org/documents/treaties/UNCAC/WorkingGroups/ImplementationReviewGroup/ExecutiveSummaries/V1503750a.pdf>

٣٤ المادة من اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد.

٣٥ المادة من اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد.

٣٦ المادة من اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد.

٣٧ المادة من اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد.

^{٣٠}The Stolen Asset Recovery Initiative (StAR), Public Wrongs, Private Actions, Civil Lawsuits to Recover Stolen Assets, International Bank for Reconstruction and Development / The World Bank, Washington DC,2015. P.89. See:
http://star.worldbank.org/star/sites/star/files/9781464803703_0.pdf

٣١ في إطار مقارن: في القانون الصيني؛ فإن قواعد المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد وتحديدا فيما يتعلق بعواقب أفعال الفساد وكذا التعويض عن الضرر المنصوص عنهما في المادتين ٣٤ و ٣٥ من اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد، "تعد المستندات أو القوود المدنية المشوبة بالفساد باطلة" وذلك حسب نص المادة ٥٨ من القانون المدني الصيني "الميدان العامة" والمادة ٥٢ الفقرة ٥ من قانون العقود الصيني. انظر : الأمم المتحدة: مؤتمر الدول الأطراف في اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد، فريق استعراض التنفيذ، خلاصة وافية بشأن استعراض تقييد (الصين) لاتفاقية، تم عرضه بتاريخ ١٧ نوفمبر ٢٠١٦ في فيينا، مشورات الأمم المتحدة، فيينا، ٢٠١٦، ص. ٨. متاح الكترونيا على الموقع الالكتروني لمكتب الأمم المتحدة المعنى بالمخدرات والجريمة

<https://www.unodec.org/documents/treaties/UNCAC/WorkingGroups/ImplementationReviewGroup/ExecutiveSummaries/V1609718a.pdf>

٣٢ انظر تصسلياً: العميد أ.د. حفيظة الحداد، استرداد الأموال المنهوبة في ظل اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد ومبادرة STAR، دراسة اعدت بالتعاون مع برنامج الأمم المتحدة الإنمائي، قدمت نتائجها خلال مؤتمر الشبكة العربية لتعزيز التراة ومحاربة الفساد، فريق انتشار المجموعة غير الحكومية للشبكة العربية لتعزيز التراة ومحاربة الفساد بيروت، لبنان ١٤ ابريل ٢٠١٣، ص. ٢٠١٣

<http://www.undp-aciac.org/arabic/resources/ac/activities.aspx>

انظر أيضاً: <http://www.undp-aciac.org/publications/ac/2014/PCover%20AR.pdf>

٣٣ انظر هذه التفاصياً منشورة على الموقع الالكتروني للبنك الدولي - مبادرة ستار لاسترداد الأموال المسروقة [http://star.worldbank.org/corruption-cases/assetrecovery/?db=All&f\[0\]=sm_field_arw_jurisdiction_origin%3AKuwait](http://star.worldbank.org/corruption-cases/assetrecovery/?db=All&f[0]=sm_field_arw_jurisdiction_origin%3AKuwait)

وانظر أيضاً http://star.worldbank.org/corruption-cases/sites/corruption-cases/files/documents/arw/KIO_StAR_Case_Study_NCBF_Guide.pdf

٣٤ أ.د. حفيظة الحداد، مرجع سابق ص .٣٢

^{٣٥} See : Civil Law Convention on Corruption, Strasbourg, 04/11/1999 , Entry into Force 01/11/2003, Total number of ratifications/accessions 35 states, Status as of 11/04/2017, <https://rm.coe.int/CoERMPublicCommonSearchServices/DisplayDCTMContent?documentId=090000168007f316>

٣٦ ولعل هذا الامر يدلل وبقوة على صحة ما نقول به بوجود ما يسمى "القانون المدني الدولي"

٣٧ راجع: توصيفنا "القانون المدني الدولي" في دراسة قمنا بإعدادها ضمن اعمال مؤتمر جنة الأمم المتحدة للقانون التجاري الدولي بعنوان "تحديث القانون التجاري الدولي لدعم الابتكار والتكنولوجيا المستدامة" والذي انعقد في فيينا بتاريخ ٦-٤ يوليو ٢٠١٧ ، نحو اعمال قواعد القانون المدني والتجاري الدولي: دعوة لانضمام دولة قطر إلى اتفاقية الأمم المتحدة بشأن عقود البيع الدولي للبضائع (اتفاقية فيينا)، حيث اوردنا فيها مبررات



وجود ما اسميه "القانون المدني الدولي"، والدراسة منشورة على الموقع الإلكتروني للاونستفال على الرابط الإلكتروني التالي:

<http://www.uncitral.org/pdf/english/congress/Papers for Programme/80-ABDULLAH-Towards the Implementation of International Civil and Commercial Law.pdf>

وقد صدرت الدراسة ضمن كتاب أعمل المؤتمر المحكم على الرابط الإلكتروني للأمم المتحدة

http://www.uncitral.org/pdf/english/congress/17-06783_ebook.pdf

^{٣٨} انظر المادة ١٩٩ من القانون المدني القطري.

^{٣٩} انظر المادة ٢٥٦ من القانون المدني القطري.

^٤ من منظور مقارن: نص القانون المدني البلجيكي في المواد ١٣٨٢ و ١٣٨٣ على حق أي شخص يقع عليه ضرر جراء جريمة ما أن يطالب بالتعويض عن الضرر الذي لحقه ضمن إجراءات مدنية مستقلة انتظر نص القانون http://www.wipo.int/wipolex/en/text.jsp?file_id=262955 . وافتر: الأمم المتحدة، مؤتمر الدول الأطراف في اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد، فريق استعراض التقييد، أخلاصة وافية بشأن استعراض تقييد (بلجيكا) لاتفاقية، تم عرضه بتاريخ ١٤ نوفمبر ٢٠١٦ في مقر انعقاد المؤتمر ، فيينا، منشورات الأمم المتحدة، فيينا، ٢٠١٦، ص. ٩. متاح الكترونيا على الموقع الإلكتروني لكتاب الأمم المتحدة العني بالمخدرات والجريمة

^٤ انظر: برلمانيون عرب ضد الفساد، دليل البرلاني العربي لتعزيز اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد (المؤلف: عبدالله عبد الكريم عبدالله كان أحد المشاركين في وضع هذا الدليل)، منشورات المنظمة ، بيروت، ٢٠٠٩ ، ص ١٢، متاح الكترونيا على موقع جمعية الشفافية الكويتية <http://www.transparency.org.kw.au-ti.org/upload/books/134.pdf>

٤٣ د.عبدالله عبد الكريج عبدالله، اليات منع افلات مرتكي الفساد من العقاب، عرض للاطار العام لورقة الرأي الخاصة بالمجموعة غير الحكومية في الشبكة العربية لتعزيز التزاهة ومكافحة الفساد، قدمت خلال المؤتمر الرابع للشبكة العربية لتعزيز التزاهة ومكافحة الفساد بعنوان "التفوق بين الواقع والملوول في مجال مكافحة الفساد بدعم من المشروع الاقليمي لمكافحة الفساد وتعزيز التزاهة في البلدان العربية وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي، بيروت - لبنان، ١٦-١٤ أبريل/نيسان ٢٠١٣، متاح الكترونيا على موقع برنامج الأمم المتحدة الإنمائي - المشروع الاقليمي لمكافحة الفساد في الدول العربية

http://www.pogar.org/publications/ac/2013/Dr.Abdullah%20Presentation_ACINET4_NGG%20Meeting.pdf

٤٤ انظر تفصيل: الأمم المتحدة، الأمانة العامة لمؤتمر الدول الأطراف في اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد، خلاصة وافية بشأن استعراض تنفيذ اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد ، تحرير بشأن دولة قطر، سانت بطرسبرغ- روسيا، ٣ نوفمبر ٢٠١٥، متاح الكترونيا على الرابط الإلكتروني لمؤتمر الدول الأطراف [http://www.unodc.org/documents/treaties/UNCAC/WorkingGroups/ImplementationReviewGro](http://www.unodc.org/documents/treaties/UNCAC/WorkingGroups/ImplementationReviewGroup/Transparency%20Review%20Session%201528528515)

[up/ExecutiveSummaries/V1503853a.pdf](#)

^{١٤١} إنفاذ المادة ^{١٥} من قانون العقوبات (التحقق الع).

^{٤١} إنما المدة ١٤٥٠-١٩٠٠ من قانون الحقوق المدنية القديمة.

^{٤٨} إنفاذ المادة ١٤٢ - ١٤٣ - ١٤٤ من قانون العقوبات القماني.

٤٩ انظر المادة ١٥٤ من قانون العقوبات القطري

٥٠ انظر المادة ٤ من قانون العقوبات القطري

٥١ انظر في موضوع تجريم الاثراء غير المشروع : د. عبدالله عبد الكريم عبد الله " الاثراء غير المشروع: مقتضيات التجريم والاطار العقابي في اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد والاتفاقية العربية لمكافحة الفساد ، ورقة عمل عرضت خلال اعمال الدورة التربوية المتخصصة التي نظمتها الشبكة العربية لتعزيز الزاهة ومكافحة الفساد بالتعاون مع "المشروع الإقليمي لمكافحة الفساد وتعزيز الزاهة في البلدان العربية" التابع لبرنامج الأمم المتحدة، وذلك لدعم وتنمية قرارات هيئة الزاهة في جمهورية العراق حول موضوع "مكافحة الاثراء غير المشروع"؛ بيروت، لبنان ١٨- ٢٤ ديسمبر/كانون الأول ٢٠١٣ متحف الكتروني على الموقع الإلكتروني للمشروع الإقليمي لمكافحة الفساد

<http://www.pogar.org/publications/ac/2013/Session%20202%20parral1.pdf>

٥٢ انظر المواد ١٧٦ و ١٩ و ٢٠ و ٢٢ من اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد.

٥٣ انظر المادة ١٤٩ من قانون العقوبات القطري

٥٤ انظر المادة ١٤٨ من قانون العقوبات القطري

٥٥ انظر المادة ١٦٠ من قانون العقوبات القطري.

٥٦ انظر المادة ٧٢ من قانون رقم ٤ لسنة ٢٠١٠ لمكافحة غسل الأموال وتمويل الإرهاب في قطر

٥٧ انظر المادة ١٤٦ من قانون العقوبات القطري

٥٨ قرار وزير العدل رئيس لجنة قبول المحامين رقم (٨١) لسنة ٢٠١٢ بشأن إلتزامات مكاتب وشركات المحاماة العاملة في دولة قطر بإجراءات مكافحة غسل الأموال وتمويل الإرهاب

٥٩ انظر المادتين ٢٤ و ٢٣ من اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد

٦٠ القانون رقم ٤ لسنة ٢٠١٠ الخاص بمكافحة غسل الأموال وتمويل الإرهاب في قطر

٦١ انظر المادة ٣٦٧ من قانون العقوبات القطري.

٦٢ انظر المادة ٧٢ من قانون مكافحة غسل الأموال وتمويل الإرهاب في قطر.

٦٣: انظر المادة ٤٠ من قانون العقوبات القطري

٦٤: المادة ٣٩ من قانون العقوبات القطري

٦٥: المادة ٣٨ من قانون العقوبات القطري

٦٦: المادة ٢٥ من اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد.

٦٧ المادة ١٧٥ من قانون العقوبات القطري

٦٨ انظر المادة ١٦٨ من قانون العقوبات القطري.

٦٩ المادة ٢٧ من اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد.

٧٠ انظر المواد ٣٨ و ٣٩ و ٤٠ من قانون العقوبات القطري بالنسبة للمشاركة، اما المشروع فتنظر المواد ٢٨ و ٢٩ و ٣٠ و ٣١ من القانون ذاته.

٧١ انظر المادة ١٤٦ من قانون العقوبات القطري فيما يتعلق بالرشوة في القطاع الخاص؛ والمادة ١٦٠ فيما يتعلق بإساءة استغلال الوظائف، والمادة ٣٦٢ فيما يتعلق بالاختلاس في القطاع الخاص؛ والمادة ١٧٥ فيما يتعلق بالتحريف على الإدلاء بشهادة زور أو التدخل في الإدلاء بالشهادة

⁷² See :Council of Europe, Explanatory Report , Civil Law Convention on Corruption, European Treaty Series, Published on <https://rm.coe.int/CoERMPublicCommonSearchServices/DisplayDCTMContent?documentId=0900016800cce45>

٧٣ د. جابر محجوب، مصادر الالتزام في القانون القطري، مرجع سابق، ص ٥٢١

**المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد "دراسة في ضوء القانون المدني القطري
والدولي والمقارن والمعايير الإقليمية والدولية لمكافحة الفساد"**

* د. عبد الله عبد الكريم عبد الله



٣٥

٧٤ د. جابر محجوب، مصادر الالتزام في القانون القطري، مرجع سابق، ص ٣٩٠ .
٧٥ انظر: في موضوع تعزيز التزاهة في القطاع الخاص: د. عبد الله عبد الكريم عبد الله، الإصلاح القانوني في مجال مكافحة الفساد في المنطقة العربية ، عروض تدريبية وتدريبية في ورشة عمل تدريبية بعنوان "تعزيز التزاهة في القطاع الخاص والعام في منطقة الشرق الأوسط: إصلاح وإنفاذ تشريعات مكافحة الفساد" بتنظيم من منظمة التعاون والتنمية الاقتصادية في أوروبا OECD وصندوق النقد الدولي IMF. وقد اعتمدت فعاليات هذه الانشطة في المقر الإقليمي لصندوق النقد الدولي - مركز مركز صندوق النقد الدولي للاقتصاد والتمويل في الشرق الأوسط في الكويت خلال الفترة من ١٠-٧ نيسان/أبريل ٢٠١٤

[https://www.oecd.org/mena/competitiveness/Business Integrity Training Programme April 2014 Kuwait.pdf](https://www.oecd.org/mena/competitiveness/Business_Integrity_Training_Programme_April_2014_Kuwait.pdf)

٧٦ د. علي نجيدة، النظرية العامة للالتزام - مصادر الالتزام، دار النهضة العربية، القاهرة، ٢٠٠٥ ، ص ٣٣٨ .
٧٧ في إطار مقارن، تناول القانون البحريني مسألة "عواقب أفعال الفساد والتغريم عن الضرر المنصوص عنها في المادتين ٣٤ و ٣٥ في اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد" بنحو مجلس المناقصات مكتبة "إيقاف أو إلغاء عقد الشراء في حالة قيام المورد أو المقاول بالتأثير على نتائج المناقصة كقدم الرشاوى والإغراءات لأي موظف في الجهة المشترية أو جهة حكومية، ذلك حسب ما أورده المشرع البحريني في المادتين ٥٥ و ٦٥ من المرسوم بقانون رقم (٣٦) لسنة ٢٠٠٢ بشأن تنظيم المناقصات والمشتريات الحكومية، وكذا الدائمة التنظيمية لقانون المناقصات والمشتريات الحكومية الصادرة بالمرسوم رقم (٣٧) لسنة ٢٠٠٢ . كما نص القانون المدني البحريني في مادته ١٥٨ و ١٦٠ و ١٦٦ على المسؤولية المدنية عن الأضرار والتي تطبق بشأن الأضرار الناجمة عن أفعال الفساد . انظر: الأمم المتحدة، مؤتمر الدول الأطراف في اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد، فريق استعراض التقييد، خلاصة وافية بشأن استعراض تقييد (البحرين) لاتفاقية، تم عرضه بتاريخ ٤ نوفمبر ٢٠١٥ في مقر انعقاد المؤتمر، ان بطرسبurg - روسيا، منشورات الأمم المتحدة، نيويورك، ٢٠١٥ ، ص ٩. متاح الكترونيا على الموقع الإلكتروني لمكتب الأمم المتحدة المعنى بالمخدرات والجريمة <http://www.unodc.org/documents/treaties/UNCAC/WorkingGroups/ImplementationReviewGroup/ExecutiveSummaries/V1503712a.pdf>

٧٨ حكمة التمييز القطرية، جلسة ٢ من أبريل سنة ٢٠١٣، الطعن رقم ١٥ لسنة ٢٠١٢ تمييز مدن، متضور على الموقع الإلكتروني مجلس القضاء الأعلى بدولة قطر http://www.sjc.gov.qa/Portal_1/ahkam/detailspage.aspx?slno=1242&gcc=1

٧٩ في إطار مقارن: أورد القانون الكويتي بشأن الآثار الناجمة عن أفعال الفساد والتغريم عن الضرر المنصوص عليهما في المادتين ٣٤ و ٣٥ من اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد تصوّراً مماثلاً إلى حد بعيد مع ما أورده في المادة ٢٢٧ من القانون المدني الكويتي نص على التغريم عن الضرر عن الفعل غير المشروع، عادة على ما تضمنه القانون رقم ٧ لعام ٢٠٠٨ بشأن تنظيم عمليات البناء والتشغيل والتحويل والمرسوم رقم ١٠٥ لعام ١٩٨٠ في شأن نظام أملاك الدولة والمادتين ٢ و ٣ من القانون رقم ٢٥ لعام ١٩٩٦ في شأن الكشف عن العمولات التي تقدم في العقود التي تبرمها الدولة، حيث تملك الدولة في هذا الإطار مكتبة إلغاء العقد في حال ارتكاب الطرف الآخر أي فعل فساد كالرشوة، كما أن القوانين المشار إليها تسمح للدولة بمصادرة الثمين المدفوع والتسهيلات القانونية وذلك كتعويض مستحق نتيجة لذلك الإلغاء. انظر: الأمم المتحدة، فريق استعراض التقييد، خلاصة وافية بشأن استعراض تقييد (الكويت) لاتفاقية، تم عرضه بتاريخ ٢٧ مايو ٢٠١٣ ، ص ١٠. متاح الكترونيا على الموقع الإلكتروني لمكتب الأمم المتحدة المعنى بالمخدرات والجريمة <http://www.unodc.org/documents/treaties/UNCAC/WorkingGroups/ImplementationReviewGroup/ExecutiveSummaries/V1256905a.pdf>

^{٨٠} Michael Joachim BONELL & Olaf MEYER, The Effects of Corruption in International Commercial Contracts, University of Vienna, Austria, the International Congress of Comparative Law, July 2014, <http://www.iacl2014congress.com/contact/> P.8.

^{٨١} انظر في أهمية الاجراءات المدنية في اطار مكافحة الفساد:

WILLIAM T. LORIS, Private Civil Actions, A Tool for a Citizen-Led Battle against Corruption, The World Bank Legal Review, Volume 5, 2014, Editors: "Cissé, Hassane; Menon, N. R. Madhava; Cordonier Segger, Marie-Claire; Nmehielle, Vincent O.. 2014. The World Bank Legal Review, Volume 5: Fostering Development through Opportunity, Inclusion, and Equity. Washington, DC: World Bank. © World Bank. https://openknowledge.worldbank.org/handle/10986/16240 License: CC BY 3.0 IGO." World Bank Publications, Published: 2014 P.437. <https://openknowledge.worldbank.org/bitstream/handle/10986/16240/82558.pdf?sequence=1&isAllowed=y>

^{٨٢} محكمة التمييز القطرية، جلسة ١١ من ديسمبر سنة ٢٠١٢، الطعن رقم ١٦٢ لسنة ٢٠١٢ تمييز مدني، متاح الكترونيا على الموقع الالكتروني مجلس القضاء الأعلى بدولة قطر

http://www.sjc.gov.qa/Portal_1/ahkam/detailspage.aspx?slno=1220&gcc=1

^{٨٣} انظر تفصيل ذلك على الموقع الالكتروني لمنظمة الشفافية الدولية:

For more details for The Macmillan and Oxford University Press cases: TRANSPARENCY INTERNATIONAL, Global Corruption Report: Education, first published by Routledge, Abingdon, United Kingdom, 2013, P 38. Online copy on: file:///D:/Users/aa16552/Downloads/2013_GCR_Education_EN.pdf and all the references which included in the report regarding the cases.

^{٨٤} انظر نسخة مصورة عن مذكرة المطالبة متاحة الكترونيا على الموقع الالكتروني لمكتب جرائم الاحتيال الخطيرة في بريطانيا

http://webarchive.nationalarchives.gov.uk/20121021111424/http://www.sfo.gov.uk/media/215458/part_8_claim_form_n208.pdf

^{٨٥} انظر في تفاصيل القضية الموقعة الالكترونية لمكتب جرائم التاحتياط الخطيرة في بريطانيا:

<https://www.sfo.gov.uk/2012/07/03/oxford-publishing-ltd-pay-almost-1-9-million-settlement-admitting-unlawful-conduct-east-african-operations>

^{٨٦} انظر تفصيات حول التعويضات المدنية التي تم دفعها بالاتفاق، موقع البنك الدولي:

World Bank, World Bank Sanctions Oxford University Press for Corrupt Practices Impacting Education Projects in East Africa, 3 July 2012 on <http://www.worldbank.org/en/news/press-release/2012/07/03/world-bank-sanctions-oxford-university-press-corrupt-practices-impacting-education-projects-east-africa>

^{٨٧} For more details, See: <http://star.worldbank.org/corruption-cases/node/20100>

^{٨٨} Gianluca Ferrari, CIR Group: An Investment Case, Ideas, <http://www.beyondproxy.com/category/type/ideas/>, July 2, 2013 <http://www.beyondproxy.com/cir/>

^{٨٩} For more details: Stefano Pagliantini, Remedy for Fraud in Cir vs. Fininvest: Damages or Specific Performance, THE ITALIAN LAW JOURNAL, An international forum for the critique of Italian Law, Vol. 01 – No. 01, 2015, P.140-165, http://theitalianlawjournal.it/data/uploads/pdf/1_2014/2015.pdf

^{٩٠} في اطار مقارن وتطبيقي في هذا المجال فإن القانون المدني الإيطالي نص في المادة ١٤١٨ على بطلان العقود ان شائماً فساد. عادة على ان المرسوم التشريعي رقم ١٦٣ لسنة ٢٠٠٦ والمعدل سنة ٢٠١٢ المتعلق بالعقود التي

تبرمها جهات الادارة كعقود دولة تنص على انتهاء العقد او سحب الترخيص ان ارتكب المقاول المعاقد جرائم فساد. كما تتضمن المواد ١٨٥ و ١٨٦ من القانون الجنائي الإيطالي أحکاماً متعلقة بالتعويض عن الأضرار كما ان الموادتين ٧٤ و ٧٥ من قانون الإجراءات الجنائية الإيطالي يعرضان لأحكام المطالبة المدنية ضمن هذا السياق. انظر : الأمم المتحدة، مؤتمر الدول الأطراف في اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد، فريق استعراض التنفيذ، خلاصة بشأن استعراض التقييد من (إيطاليا)، منشورات الأمم المتحدة، فيينا، ٢ يونيو ٢٠١٤، ص ٩، <http://www.unodc.org/documents/treaties/UNCAC/WorkingGroups/ImplementationReviewGroup/ExecutiveSummaries/V1387869a.pdf>

^{٩١} Reuters, Berlusconi's Fininvest ordered to pay 494 million euros in damages (Reporting by Massimiliano Di Giorgio; writing by Steve Scherer and Silvia Aloisi; Editing by David Cowell and David Evans), Business & Financial News, Breaking US & International News, Reuters.com, http://studiolegalerubini.com/sites/default/files/scarica_7.pdf , See: Mohamed R. Abdelsalam, Applying Civil Law to Curb Corruption: A tool for Civil Society and Individuals, 2017 OECD Global Anti-Corruption & Integrity Forum, 30 -31 March 2017, OECD Conference Centre, Paris , Published on:<https://www.oecd.org/cleangovbiz/Integrity-Forum-2017-Abdelsalam-Civil-Law.pdf>, See also <https://www.oecd.org/cleangovbiz/Integrity-Forum-2017-Abdelsalam-Civil-Law-poster.pdf>

^{٩٢} في اطار مقارن: عرض القانون السعودي لكيفية معالجة الآثار الناجمة عن أفعال الفساد. حيث اعطى جهة الادارة مكنته سحب العمل من المعاقد، ومن ثم فتح العقد أو التقييد على حسابه إذا ثبت أن المعاقد قد حصل على العقد عن طريق الرشوة وذلك وفق المادة ٥٣ من نظام المناقصات والمشتريات الحكومية الصادر بالمرسوم الملكي رقم ٨٥ م تاريخ ١٤٢٧/٩/٤ هجري راجع www.jazanu.edu.sa علاوة على ذلك فإن نظام الإجراءات الجزائية في مادتيه ٦٩ و ٦٧ نص على إمكانية من لمحته ضرر من الجريمة أن يتبع بالحقوق المدنية تجاه المتهم أثناء التحقيق وأمام المحكمة التي تنظر في الدعوى الجزائية، وهذا ما ينطبق على دعوى الفساد. انظر: الأمم المتحدة، مؤتمر الدول الأطراف في اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد، فريق استعراض التنفيذ، خلاصة وافية بشأن استعراض تقييد (السعودية) لاتفاقية، تم عرضه بتاريخ ٤ نوفمبر ٢٠١٥ في مقر انعقاد المؤتمر ، سان بطرسبرغ - روسيا، منشورات الأمم المتحدة، نيويورك، ٢٠١٥ ، ص ١٠. متاح الكترونيا على الموقع الالكتروني لمكتب الأمم المتحدة المعنى بالمخدرات والجريمة <http://www.unodc.org/documents/treaties/UNCAC/WorkingGroups/ImplementationReviewGroup/ExecutiveSummaries/V1503712a.pdf>

^{٩٣} الأمم المتحدة، مكتب الأمم المتحدة المعنى بالمخدرات والجريمة، UNODC، الدليل التقني لاتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد، نيويورك، ٢٠١٣ ، ص ١٠٩ وما بعدها. متاح الكترونيا على الرابط https://www.unodc.org/documents/treaties/UNCAC/Publications/TechnicalGuide/11-87381_Ebook.pdf

^{٩٤} من مظلور مقارن، صدر في دولة الكويت قانون رقم ٤٩ لسنة ٢٠١٦ بشأن المناقصات العامة ونص في المادة ٨٤ على انه " يجب على المناقصين والمعهدين في جميع أوقات التقييد بالتراتبائهم بمحاسبة هذا القانون ولائحة وعقد الشراء التي يكونون فيها وأي نظم آخر تطبق على سلوكهم وأنشطتهم المتقلقة طرفا بالشراء العام . وفي جميع الأحوال يقع باطلاً كل إجراء يتم بالمخالفة لأحكام هذا القانون ولائحة التقنية مع المسؤولية عن تعويض الأضرار الناجمة للجهة صاحبة الشأن أو الغير جراء هذه المخالفة". انظر نسخة الكترونية من القانون المذكور : <https://www.ctc.gov.kw/layout/jsp/details/law/Law-AR.pdf>

المسؤولية المدنية عن أفعال الفساد "دراسة في ضوء القانون المدني القطري
والدولي والمقارن والمعايير الإقليمية والدولية لمكافحة الفساد"
* د. عبد الله عبد الكريم عبد الله

^{٩٥} الأمم المتحدة ، مكتب الأمم المتحدة المعنى بالمخدرات والجريمة، UNODC ، الدليل التشريعي لاتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الفساد، ط٢:نيويورك، ٢٠١٢، ص ١٢٧ وما بعدها. متاح الكترونياً على الرابط https://www.unodc.org/documents/treaties/UNCAC/Publications/LegislativeGuide/UNCAC_Legislative_Guide_A.pdf

^{٩٦} لتحميل النسخة العربية من هذه الاتفاقية وبعض الوثائق المرفقة بها:

http://www.oecd.org/daf/anti-bribery/ConvCombatBribery_with2009RecNewLogo_ARA_MC_MEM.pdf

^{٩٧} The Convention on Combating Bribery of Foreign Public Officials in International Business Transactions: ١٧/١٢/ ١٩٩٧ Signature of the Convention, ١٥/٢/ ١٩٩٩ Adoption of Recommendation for Further Combating Bribery of Foreign Public Officials, ٩/١٢/ ٢٠٠٩ Signature of Recommendation for Further Combating Bribery of Foreign Public Officials, ١٨/٢/٢٠١٠ Adoption of the Good Practice Guidance on Internal Controls, Ethics, and Compliance, See OECD, The Anti-Bribery Convention and the OECD Working Group on Bribery, FIGHTING THE CRIME OFFOREIGN BRIBERY, ٢٠١٧ . <http://www.oecd.org/daf/anti-bribery/Fighting-the-crime-of-foreign-bribery.pdf>

^{٩٨} تمت المصادقة عليها بموجب مرسوم رقم (٣٧) لسنة ٢٠١٢ بالتصديق على الاتفاقية العربية لمكافحة الفساد.

انظر <https://qanoni.pp.gov.qa/legislation/legislation/f00e01cb-8c6d-4499-bd4e-fff20d41edb6>

^{٩٩} انظر المادة الخامسة من الاتفاقية العربية لمكافحة الفساد

^{١٠٠} انظر المادة الثامنة من الاتفاقية العربية لمكافحة الفساد

^{١٠١} انظر المادة ١٣ من الاتفاقية العربية لمكافحة الفساد.